

# **witt** CLASSIC

## **Ice Cube Maker**

**WCICM150S**



Brugsanvisning DK: 2-11  
User guide EN: 12-21  
Bruksanvisning NO: 22-31  
Gebruiksaanwijzing NL: 32-41  
Mode d'emploi FR : 42-51  
Bruksanvisning SE: 52-61  
Käyttöohjeet FI: 63-72

## Indholdsfortegnelse

SIKKERHEDSANVISNINGER .....	3
OVERSIGT OVER APPARATET .....	5
FØR FØRSTE BRUG .....	7
BETJENING AF APPARATET .....	7
RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE .....	8
FEJLFINDING .....	9
REKLAMATIONSRET OG SERVICE .....	11

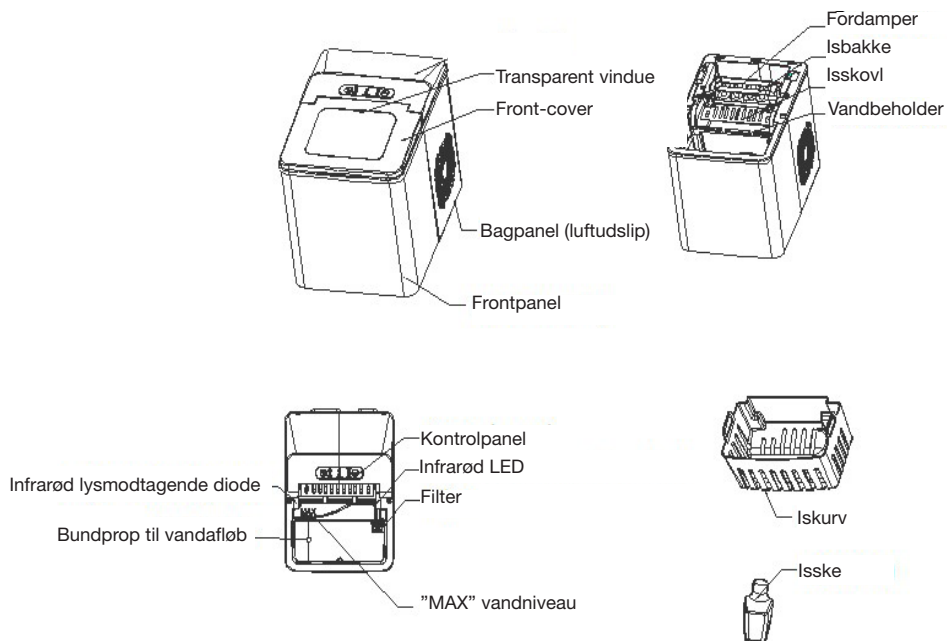
## Sikkerhedsanvisninger

**Når du bruger elektriske apparater, skal de grundlæggende sikkerhedsregler følges for at reducere risikoen for brand, elektrisk stød og skade på personer eller ejendom. Læs alle instruktionerne, før du bruger apparatet.**

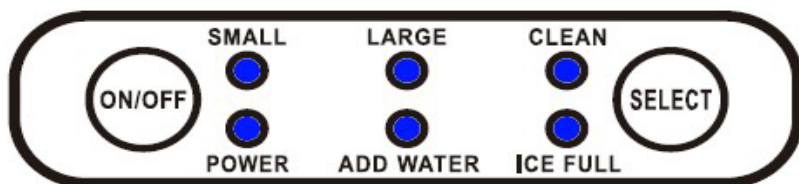
1. Inden brug af apparatet, sørg for, at spændingen i kontakten stemmer overens med mærkeskiltet på apparatet.
2. Fjern ikke sikkerhedslabels, advarsler eller produktinformationer, som er fastgjort på apparatet.
3. Sørg for, at du har koblet produktet direkte til et jordet jordstik. Sørg for, at stikket er sat helt ind i stikkontakten. Ingen andre apparater må tilsluttes samme stikkontakt som apparatet.
4. Dette apparat skal tilkobles jord. Det er udstyret med en ledning med jordstik.
5. Undgå brug af forlængerledning, der er fare for overophedning og risiko for brand. Hvis det alligevel er nødvendigt at bruge en forlængerledning, skal følgende overholdes:
  - a) Brug kun en forlængerledning med jord.
  - b) Ledningsdimensionen skal være den samme som produktet eller tykkere.
  - c) Forlængerledningen bør placeres, så den ikke hænger hen over et bord med risiko for, at børn trækker i den.
6. Hvis ledningen er beskadiget, må apparatet ikke anvendes. En beskadiget ledning skal udskiftes af producenten, forhandleren eller lignende autoriseret person for at undgå farer.
7. Lad ikke ledningen hænge ned over bordkanten eller over varme overflader, og lad den ikke ligge i vejen for noget. Nedsænk ikke ledningen i vand.
8. Placer ikke ledningen på eller nær varmekilder, såsom gas- eller elektriske brændere eller en opvarmet ovn.
9. Placer ledningen på en sådan måde, at der ikke er risiko for at snuble i den.
10. Placer ledningen på en sådan måde, at den ikke får kontakt med varme overflader.
11. Uoriginale tilbehørsdele, som ikke er anbefalet eller solgt af producenten, kan forårsage brand, elektrisk stød og skader.
12. Rør ikke ved fordampere, når du bruger apparatet, for at forhindre forfrysning.
13. Nedsænk ikke apparatet, eller dele af apparatet, i vand eller anden væske.
14. For at slukke for apparatet, indstil Tænd-/Sluk-knappen på "OFF". Træk herefter stikket ud af stikkontakten.
15. Rør ikke ved ledningen med våde hænder.
16. Sørg for at frakoble strøm inden rengøring, vedligeholdelse eller opbevaring af produktet.
17. Brug kun rent, friskt vand i apparatet. Der må aldrig bruges anden væske end vand til at lave isterninger.
18. Rengør ikke apparatet med brændbare væsker. Dampene kan forårsage brand eller eksplosion.
19. Apparatet må ikke vendes på hovedet. Det kan medføre alvorlige skader på kølesystemet. Hvis apparatet ved et uheld er blevet vendt på hovedet, lad det stå i ro i 2 timer, inden du tænder for det igen.

20. Hvis apparatet tages ind udefra om vinteren, bør det stå et par timer og varme op til stuetemperatur, inden det tilsluttes.
21. Anbring aldrig brændbare, eksplosive eller ætsende genstande i apparatet.
22. Brug aldrig apparatet, hvis der er gaslekage.
23. Brug aldrig apparatet i potentielt eksplosive omgivelser (ved letantændelige gasser/væsker etc.).
24. Træk stikket ud af apparatet, før du flytter det, for at undgå at skade kølesystemet.
25. Forsøg ikke at afmontere, reparere, modificere eller udskifte nogen dele af apparatet.
26. Apparatet må ikke benyttes af personer (inklusive børn) med reducerede fysiske eller mentale evner, nedsat følesans, eller som mangler erfaring eller viden, med mindre de er under opsyn eller får vejledning i brug af apparatet af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed.
27. Børn skal overvåges for at sikre, de ikke leger med apparatet.
28. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, med mindre de er under opsyn.
29. Det er nødvendigt at holde opsyn, når apparatet bruges af eller i nærheden af børn.
30. Efterlad ikke apparatet uden opsyn under brug.
31. Apparatet er ikke til udendørs brug.
32. Brug ikke apparatet til andet end dets tilsigede funktion.
33. Ved bortskaffelse af apparatet skal lokale bestemmelser for CFC-gas overholdes. Inden apparatet bortskaffes, bør låget tages af for at undgå, at børn kommer til skade.

## Overblik over apparatet



## Kontrolpanel



Taster (med indikator)	Funktioner
ON/OFF	Start eller stop apparatet
POWER	Standby: "POWER"-indikatoren blinker; I drift: "POWER"-indikatoren lyser konstant
ICE FULL	"ICE FULL"-indikatoren lyser, når iskurven er fyldt.
ADD WATER	"ADD WATER"-indikatoren lyser, når vandbeholderen mangler vand.
SMALL	Indikatoren lyser, når man vil fremstille små isterninger.
LARGE	Indikatoren lyser, når man vil fremstille store isterninger.
CLEAN	"CLEAN"-indikatoren lyser, når apparatet trænger til at blive rengjort.
SELECT	Der kan vælges "S", "L" eller "CLEAN" i standby-mode. Når apparatet tændes, kan der vælges mellem "S" eller "L".

## Før første brug

1. Fjern al udvendig og indvendig emballage. Kontroller, at alt tilbehør er intakt, herunder isskovlen og iskurven. Kontakt venligst forhandleren, hvis der mangler noget tilbehør.
2. Placer apparatet på en jævn overflade, for at undgå fejlfunktion.
3. Hældningen på apparatet må ikke overstige 45 grader under transport eller brug. Vend ikke apparatet på hovedet, da dette kan forårsage skader på kompressoren eller kølesystemet. Lad kølevæsken falde til bunds i kompressoren, efter apparatet er flyttet eller transporteret. Vent 2 timer med at bruge apparatet, efter det er placeret og positioneret på sin plads.
4. Placer apparatet på en tør og jævn overflade med tilstrækkelig ventilering, langt fra varmekilder som f.eks. radiatorer, ovne, varmeapparater eller ætsende gas, benzin eller andre brændbare dampe og væsker. Sørg for, at der er mindst 15 cm luft på alle sider af apparatet for ordentlig ventilation.
5. Fyld ikke vandbeholderen med varmt vand. Dette kan beskadige apparatet. Det er bedst at fylde vandbeholderen med vand på stuetemperatur eller køligere.
6. Brug ikke apparatet i et omgivende miljø, som er meget koldt (under 5°).
7. Rengør apparatet ved at følge anvisningerne i afsnittet "Rengøring og vedligeholdelse", inden brug af apparatet.

## Betjening af apparatet

1. Sørg for, at bundproppen til vandbeholderen sidder ordentligt, så der er helt lukket.
2. Tilslut apparatet til strøm, "POWER"-indikatoren blinker. **BEMÆRK:** Vent 30 minutter med at tilslutte strøm til apparatet, hvis det har været flyttet.
3. Åbn låget og fjern iskurven.
4. Hæld vand i beholderen. **BEMÆRK:** Hold vandniveauet under maksimummærket.
5. Indsæt iskurven igen og luk det øverste låg.
6. Tryk på "ON/OFF"-tasten. "POWER"-indikatoren lyser op. Tryk herefter på "SELECT"-tasten for at vælge isterningernes størrelse. Hvis apparatet behøver rengøring, tryk på "SELECT" for at vælge "CLEAN"-funktionen i standby-mode.
7. Produktionen af isterninger tager cirka 6-15 minutter, afhængig rum- og vandtemperatur.
8. Isproduktionen starter med, at vand bliver pumpet ind i isbakken, som er placeret under fordampere. I omkring de næste 6-15 minutter bliver der fremstillet isterninger i fordampere. Når denne proces er færdig, vil isbakken vippe tilbage og det resterende vand vil løbe tilbage i vandbeholderen. Isterningerne falder nu fra fordampere og skubbes ned i iskurven ved isskovlen. Isbakken vil automatisk køre tilbage i position under fordampere og påbegynde næste produktionscyklus.
9. "ICE FULL"-indikatoren lyser, når iskurven er fyldt op, og apparatet stopper automatisk med at fremstille isterninger. Fjern forsigtigt isterningerne fra iskurven med isskeen. Efter omkring 5 sekunder, vil apparatet automatisk starte næste isproduktion.

10. "ADD WATER"-indikatoren lyser, når vandbeholderen skal fyldes op med nyt vand, og isproduktionen stopper automatisk. Fjern iskurven og tilføj vand i beholderen, tryk på "ON/OFF"-tasten igen for at genstarte produktionen af isterninger. Apparatet begynder automatisk en ny produktion efter 30 minutter, hvis man glemmer at starte apparatet efter genopfyldning af vand.
11. Når du har nået den ønskede mængde isterninger, stoppes produktionen ved at trykke på "ON/OFF"-tasten og herefter trækkes stikket ud af stikkontakten.
12. Åbn låget og læg dine isterninger på køl i din fryser.
13. Lad apparatet opnå stuetemperatur.
14. Udskift vandet mindst en gang om ugen for at sikre et fornuftigt hygiejneniveau. Tøm vandbeholderen, hvis apparatet ikke bruges i længere tid.

## Rengøring og vedligeholdelse

For velsmagende, friske isterninger og et rent og flot apparat, anbefales det at rengøre apparatet en gang om ugen.

1. Stop isproduktionen ved at trykke på "ON/OFF"-tasten, trække stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet varme op til stuetemperatur.
2. Vip hele enheden omkring 30° og før det hen til det sted, hvor bundproppen sidder, omkring 60 mm væk fra bordet. Åbn bundproppen og lad overskydende vand løbe ud (se figur 1).
3. Fjern iskurven.
4. Rengør apparatet indvendigt med en blød, fugtig klud med varmt vand og lidt eddike. Skyl efter med rent vand og lad al overskydende vand løbe ud.
5. Genindsæt bundproppen. Vask iskurven og isskeen i varmt sæbevand. Skyl efter og tør grundigt.
6. Rengør apparatet udvendigt med en blød, fugtig klud. Brug om nødvendigt en smule mildt sæbevand.

**BEMÆRK: Brug aldrig organiske opløsningsmidler, vaskepulver, stærk ætsende eller alkaliske rengøringsmidler etc.**

7. Tøm og tør vandbeholderen, inden apparatet stilles til opbevaring, eller hvis det ikke bruges i længere tid.
8. Ved dybderengøring:

Fyld Ice Cube Makeren med lunken vand og en teskefuld klar eddike til MAX strengen.

Vælg 'CLEAN' og tryk derefter 'ON/OFF' for at starte rengøringsprogrammet.

Vi anbefaler at dybderengøre Ice Cube Makeren en gang i ugen ved daglig brug.

Når programmet er startet, lyser 'CLEAN' konstant og den vil blinke, når rengøringsprogrammet er færdigt.

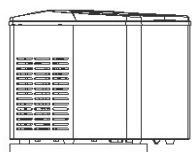
En rengøring varer omkring 60-65s og cyklussen kører automatisk (å 5 omgange).

Når rengøringsprogrammet er færdigt, tømmes vandet med eddike og beholderen fyldes derefter op til MAX strengen med rent vand.

Kør igen 'CLEAN' programmet for at skylle den ren.

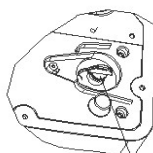
For desinfektion af maskinen kan der anvendes desinficerende middel lavet til isterningsmaskiner, blot desinfektionsmidlet er pH-neutralt og ligger omkring 6-7 i niveau.

Følg vejledningen på flasken.

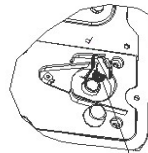


Figur 1

Bordplade



Bundprop



Bundprop



## Fejlfinding

Problem	Årsag	Mulig løsning
"ADD WATER"- indikator lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Lavt vandniveau eller mangel på vand.</li> <li>2. Der er blokeringer nederst i vandbeholderen.</li> <li>3. Fejlfunktion på pumpen.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stop isproduktionen og fyld beholderen med vand. Tryk herefter på "ON/OFF" for at genoptage isproduktionen.</li> <li>2. Rengør apparatet.</li> <li>3. Kontakt en autoriseret tekniker.</li> </ol>
"ICE FULL"-indikator lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Iskurven er fyldt, og det infrarøde lys er blokeret af is.</li> <li>2. De to LED-indikatorer er ude af funktion.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fjern isternerne fra iskurven.</li> <li>2a. Fjern blokeringer fra LED-lysene og genstart isproduktionen.</li> <li>2b. Hvis LED-lysene stadig ikke virker, kontakt servicecenter/en autoriseret tekniker.</li> </ol>
"ADD WATER"- og "ICE FULL"-indikatorerne lyser samtidigt.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isbakken er ikke placeret rigtigt.</li> <li>2. "ICE FULL"-funktionen kan ikke registreres, fordi sollys forstyrrer det infrarøde lys.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Frakobl strøm og kontroller, om noget blokerer for isbakken.</li> <li>2. Frakobl strøm og flyt apparatet til en placering, som ikke udsættes for sollys. Tilslut herefter apparatet til strøm igen.</li> </ol>
Isternerne hænger sammen.	Produktionstiden er for lang.	Stop apparatet og genstart, når isternerne er smeltede.
	Vandtemperaturen i beholderen er for lav.	Fyld beholderen med vand, der har en temperatur mellem 8 °C og 25 °C.
Isterningeproduktionen er normal, men der kommer ingen isterner.	Rumtemperaturen eller vandtemperaturen er for høj.	Betjen apparatet ved en rumtemperatur under 32 °C og fyld vandbeholderen med koldt vand.
	Utætheder i kølesystemet.	Tilkald service.
	Blokeringer i kølesystemet.	Tilkald service.

Problem	Årsag	Mulig løsning
Isterningeproduktionen er ikke god.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Dårlig varmeafledning.</li> <li>2. Vandtemperaturen er for høj.</li> <li>3. Den omgivende temperatur er for høj.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sørg for at have 15 cm luft på alle sider af apparatet, for god ventilering.</li> <li>2. Fyld beholderen med vand, der har en temperatur mellem 8 °C og 25 °C.</li> <li>3. Betjen apparatet ved en rumtemperatur mellem 10 °C og 32 °C.</li> </ol>

## Tekniske parametre

Model:	WCICM150S
Klimatype:	ST/SN/N/T
Spænding:	220-240V/50-60Hz
Effekt:	150W
Kølevæske:	R600a / 24g
Nettovægt:	7.7 kg
Udvendig materiale:	ABS
Enhedsstørrelse:	330x227x282 mm
Kapacitet:	Laver op til 12 kg isterninger på 24 timer, afhængig af vand- og rumtemperatur.



Symbolet betyder, at produktet ikke bør smides ud sammen med almindeligt husholdningsaffald, men i stedet afleveres på en autoriseret affaldsplads, der er beregnet til formålet, eller til en forhandler med en sådan service. Kontakt din egen kommune, hvis du har brug for mere information.

## REKLAMATIONSRET

Der ydes 2 års reklamationsret på fabrikations- og materialefejl på dit nye produkt, gældende fra den dokumenterede købsdato. Garantien omfatter materialer og arbejds løn. Ved henvendelse om service bør du oplyse produktets navn og serienummer. Disse oplysninger findes på typeskiltet. Skriv evt. oplysningerne ned her i brugsanvisningen, så du har dem ved hånden. Det gør det lettere for servicemontøren at finde de rigtige reservedele.

### Reklamationsretten dækker ikke:

- Fejl og skader, som ikke skyldes fabrikations- og materialefejl
- Ved misvedligeholdelse – herunder gælder også mangel på rengøring af produktet
- Ved brand- og/eller vand- og fugtskader på produktet
- Ved transportskader, hvor produktet er transporteret uden korrekt emballage
- Hvis der er brugt uoriginale reservedele
- Hvis anvisningerne i brugsanvisningen ikke er fulgt
- Hvis ikke installationen er sket som anvist
- Hvis ikke-faglærte har installeret eller repareret produktet
- Batterier eller andre sliddele

### Transportskader

En transportskade, der konstateres ved forhandlerens levering hos kunden, er udelukkende en sag mellem kunden og forhandleren. I tilfælde, hvor kunden selv har stået for transporten af produktet, påtager leverandøren sig ingen forpligtelse i forbindelse med evt. transportskade. Evt. transportskader skal anmeldes omgående og senest 24 timer efter, at varen er leveret. I modsat fald vil kundens krav blive afvist.

### Ubegrundet service

Hvis produktet sendes til service, og det viser sig, at man selv kunne have rettet fejlen ved at følge anvisningerne her i brugsanvisningen, påhviler det kunden selv at betale for servicen.

### Erhvervskøb

Erhvervskøb er ethvert køb af apparater, der ikke skal bruges i en privat husholdning, men anvendes til erhverv eller erhvervs lignende formål (restaurant, café, kantine etc.) eller bruges til udlejning eller anden anvendelse, der omfatter flere brugere. I forbindelse med erhvervskøb ydes ingen garanti, da dette produkt udelukkende er beregnet til almindelig husholdning.

## SERVICE

For rekvirering af service og reservedele i Danmark kontaktes den butik, hvor produktet er købt.

Anmeldelse af reklamation kan også ske på [witt.dk](http://witt.dk) under fanen 'Service'.

Forbehold for trykfejl.

Producenten/distributøren kan ikke holdes ansvarlig for produkt- og/eller persons kader, hvis sikkerhedsanvisninger ikke overholdes. Garantien bortfalder hvis anvisningerne ikke overholdes.

## Content

SAFETY INSTRUCTIONS .....	13
KNOW YOUR ICE MAKER .....	15
BEFORE FIRST USE .....	17
USING YOUR ICE MAKER .....	17
CLEANING AND MAINTENANCE.....	18
TROUBLESHOOTING .....	19
WARRANTY AND SERVICE .....	21

## Safety instructions

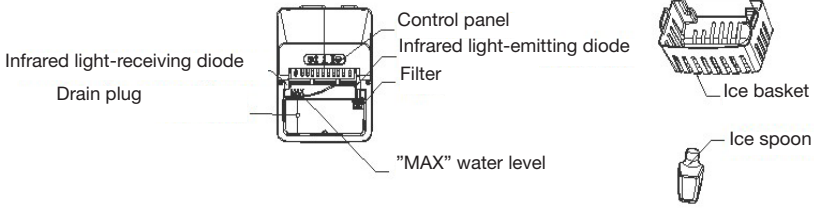
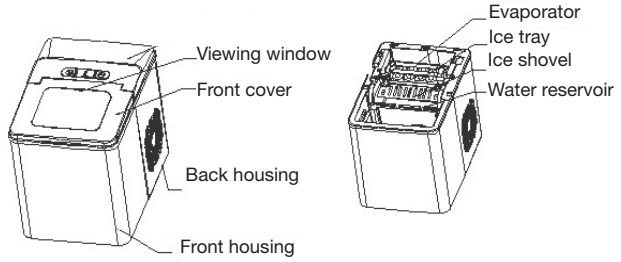
**To reduce the risk of fire, explosion, electric shock, or injury when using your ice maker, follow these important safety instructions:**

1. Before using check that the voltage power corresponds to the one shown on the appliance nameplate.
2. Do not remove any safety, warning, or product information labels from your ice maker.
3. Plug the ice maker into an exclusive grounded power outlet. No other appliance should be plugged into the same outlet. Be sure that the plug is fully inserted into the receptacle.
4. This appliance must be grounded. It is equipped with a power cord having a grounding plug. The plug must be plugged into an outlet that is properly installed and grounded.
5. Avoid the use of an extension cord because it may overheat and cause a risk of fire. However, if it is necessary to use an extension cord:
  - a) Use only extension cord with grounding plug.
  - b) The marked rating of an extension cord must be equal to or greater than the rating of this appliance.
  - c) It should be positioned such that it does not drape over the counter or tabletop where it can be pulled on by children intentionally.
6. Do not operate any appliance with a damage cord or plug or after the appliance malfunction or has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
7. Do not let cord hang over edge of table or counter.
8. Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
9. Place power cord in such a way it cannot be pulled on by children or cause a tripping hazard.
10. Place power cord in such a way that it is not in contact with hot surfaces.
11. The use of attachment not recommended or sold by manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
12. Do not touch the evaporator when using the ice maker or making ice to avoid being suffer from frostbite.
13. Do not immerse any part of the product in water.
14. To disconnect, turn any control to "OFF", then remove plug from wall outlet.
15. Do not plug or unplug product with wet hands.
16. Unplug the product before cleaning, maintaining and when not in use.
17. Do not use with water that is microbiologically unsafe or of unknown quality.
18. Do not clean your ice maker with any flammable fluids. The fumes may create a fire hazard or explosion.
19. Do not overturn the ice maker. If the ice maker is overturned accidentally, make it stand steadily for 2 hours before power it on again.
20. If the ice maker is brought in from outside in wintertime, do not use for a few hours, allowing the unit to warm up to the room temperature before operating.

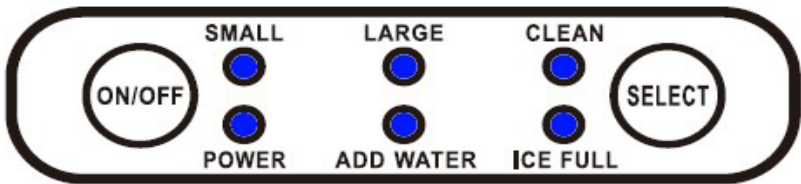
21. Never put flammable, explosive and corrosive articles into the ice maker.
22. Never use the ice maker when there is flammable gas leakage.
23. Never store or use gas and other flammable articles near the ice maker to avoid any fire.
24. Unplug the ice maker before moving it to avoid damaging the refrigerating system.
25. Do not attempt to disassemble, repair, modify, or replace any part of your product.
26. The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction.
27. Children should be supervised that they can not play with the appliance.
28. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
29. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
30. Do not leave the appliance unattended while in use.
31. Do not use outdoors.
32. Do not use the appliance for other than intended use.
33. Please abandon the ice maker according to the local regulations as it uses flammable blowing gas and refrigerant.

**SAVE THESE INSTRUCTIONS  
HOUSEHOLD USE ONLY**

# Know your ice maker



## Control panel



Key (with indicator)	Function
ON/OFF	Start or stop the appliance
POWER	Standby mode: "POWER" indicator blinks; Working condition: "POWER" indicator lights solidly.
ICE FULL	"ICE FULL" indicator lights up when the ice basket is full.
ADD WATER	"ADD WATER" indicator lights up when the water reservoir is low on water and needs to be filled.
SMALL	The indicator lights up when small ice is selected.
LARGE	The indicator lights up when large ice is selected.
CLEAN	"CLEAN" indicator lights up when the appliance needs to be cleaned.
SELECT	Can select "S", "L" or "CLEAN" under standby mode, after power on, can select "S" or "L".



## BEFORE FIRST USE

1. Unpack the appliance, then check and make sure that all the accessories including ice basket and ice scoop etc. are complete. Please contact with the client service department if some accessories are missed.
2. Please ensure the ice maker is level and on a stable table or platform to avoid malfunction.
3. The incline angle of the ice maker cabinet should not exceed 45° during transportation or use. Do not turn the ice maker upside down. Doing so could cause the compressor or refrigerating system to operate incorrectly. Please allow time for the fluids in the compressor to settle after the ice maker is moved or transported. Before using the ice maker for the first time, please wait for 2 hours after the unit has been leveled and positioned in the proper place.
4. The appliance must be placed on a dry and level surface with sufficient ventilation, far from heat sources such as ovens, heaters and corrosive gases. Leave about a 6-inch (15cm) clearance on all sides of the ice maker for proper ventilation.
5. Do not fill the water reservoir with hot water. This may damage the ice maker. It is best to fill the water reservoir with water of room temperature or lower.
6. Do not use the appliance at a very cold environment (lower than 5 °C).
7. Clean the appliance by following the operation of “CLEANING AND MAINTENANCE” before operate.

## Using your ice maker

1. Plug the ice maker into the wall outlet, the “POWER” indicator blinks.  
NOTE: Please make the ice maker be rested for 30 minutes before plug if it has been moved.
2. Open the top lid and remove the ice basket.
3. Fill the water reservoir with drinking water.  
**NOTE:** Do not fill above the MAX water level mark.
4. Replace the ice basket and close the top lid.
5. Press “ON/OFF” key, and the “POWER” indicator lights solidly. At that time, press “SELECT” key to select the ice size. If need to clean the appliance, press “SELECT” key to select “CLEAN” function under standby mode.
6. The ice-making cycle will last approximately 6-15 minutes, depending on the ambient temperature and water temperature.
7. The ice-making cycle starts with water being pumped into the ice tray situated below the evaporator. Over the next 6-15 minutes ice forms on the evaporator. Once this has completed, the ice tray will tilt backwards and the remaining water in the ice tray is drained back into the water reservoir. The ice cubes are then dropped from the evaporator and pushed forward into the ice basket by the ice shovel. The ice tray will automatically move back into position under the evaporator and start the next cycle.
8. The “ICE FULL” indicator will light up when the ice basket is full and then the ice maker will stop the ice-making cycle automatically. Gently remove the ice from the ice basket with the ice scoop. About 5 seconds later, the ice maker will restart its ice making function automatically.

9. The “ADD WATER” indicator will light up when the water reservoir is lack of water and the ice-making cycle will stop automatically. At that time, remove the ice basket and add water to the water reservoir, and then press “ON/OFF” key again to restart the ice-making cycle. The appliance will start working automatically after about 30 minutes if the operator forgets to restart the appliance after refill.
10. When you have got your desired amount of ice, stop the ice making cycle by pressing the “ON/OFF” key and unplug the unit from the wall outlet.
11. Open the top lid and transfer the ice to a freezer.
12. Allow the ice maker to reach room temperature.
13. Suggest replacing the water every a week. Please empty the water reservoir if the ice maker is not used for a long time.

## Cleaning and maintenance

1. Stop the ice-making cycle by pressing the “ON/OFF” key, unplug the ice maker from the wall outlet and allow it to warm up to room temperature.
2. Tilt the whole unit for about 30° and move it forward to the place where the drain plug is about 60mm away from the countertop. Open the drain plug and drain the excess water (see Fig.1).
3. Remove the ice basket.
4. Clean the ice maker interior with a soft cloth soaked with warm water and vinegar, then rinse with clean water and then drain all the water.
5. Replace the drain plug well in position. Wash the ice basket and ice scoop in warm soapy water. Rinse and dry.
6. Clean the exterior of the ice maker with a soft damp cloth. Use a mild dishwashing soap, if necessary.

**NOTE: Do not use organic solvent, boiled water, detergent, strong acid and strong alkali etc. for cleaning.**

7. Please empty the water reservoir and dry it for storage if the ice maker is not used for a long time.
8. Deep cleaning

Fill the ice cube maker with lukewarm water to the MAX line and add a teaspoon of distilled white vinegar. Select ‘CLEAN’ and then press the ‘ON/OFF’ button to start the cleaning programme.

We recommend that you deep clean the Ice Cube Maker once per week if using it on a daily basis.

When the programme starts, the ‘CLEAN’ display will show constantly and it will start blinking once the cleaning programme has been completed.

A cleaning process takes around 60-65 seconds and the cycle will progress automatically (5 cycles).

When the cleaning programme is completed, empty the water with the vinegar and then fill the beholder up to the MAX line with clean water.

Run the ‘CLEAN’ programme again to flush out the device.

To disinfect the machine, you can use disinfectants made for ice cube makers as long as they are PH neutral (level 6-7). Follow the instructions on the bottle.

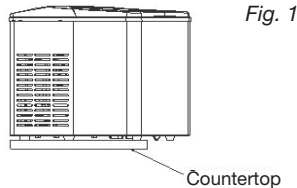
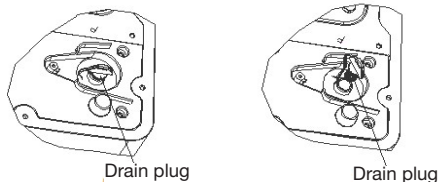


Fig. 1



## Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
"ADD WATER" indicator turns on	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Low water level or lack of water.</li> <li>2. The water screen at the bottom of water reservoir is blocked.</li> <li>3. Pump malfunction.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stop making ice, refill water and then press "ON/OFF" key to restart ice-making cycle.</li> <li>2. Do cleaning</li> <li>3. Send it to the authorized department for repair.</li> </ol>
"ICE FULL" indicator lights up	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ice basket is full and the infrared light is blocked by the ice.</li> <li>2. Infrared light-emitting diode &amp; light-receiving diode do not work.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Remove the ice from ice basket.</li> <li>2a. Wipe up the foreign objects on the infrared light-emitting diode &amp; light-receiving diode and restart the ice maker.</li> <li>2b. Call Customer Service if the infrared light-emitting diode &amp; light-receiving diode still can not work after wiping up the foreign objects on them and restarting the ice maker.</li> </ol>
"ADD WATER" and "ICE FULL" indicators turn on simultaneously	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. The ice tray is not in the right position.</li> <li>2. The "ICE FULL" condition can not be detected as the infrared light module is interfered by the sunlight.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Unplug the appliance and check if the ice tray is blocked by something.</li> <li>2. Unplug the appliance and move it to a place which is not exposed to the sunlight, then plug the appliance and activate it again.</li> </ol>
The ice collects together.	Making ice takes too much time.	Stop making ice and restart the ice-making cycle after the ice melts.
	The water in the water reservoir is of too low temperature.	Fill the water reservoir with water ranges between 8 °C and 25 °C.
The ice-making cycle seems normal but no ice is produced.	The ambient temperature or water temperature is too high.	Start the ice-making cycle at a environment with an ambient temperature less than 32 °C and fill the water reservoir with some cold water.
	Refrigerating system leaks.	Call customer service
	Refrigerating system blocks.	Call customer service

Problem	Cause	Solution
Poor ice-making result	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Poor heat dissipation.</li> <li>2. The water temperature is too high.</li> <li>3. The ambient temperature is too high.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Leave a 15-cm clearance on all sides of the ice maker for proper ventilation.</li> <li>2. Fill the water reservoir with water ranges between 8 °C and 25 °C.</li> <li>3. Operate the ice maker at a environment with an ambient temperature between 10 °C and 32 °C.</li> </ol>

## TECHNICAL PARAMETERS

Model:	WCICM150S
Applicable climate:	ST/SN/N/T
Power source:	220-240V/50-60Hz
Rated power:	150W
Refrigerant/Refrigerant amount:	R600a / 24g
Net weight:	7.7 kg
Housing:	ABS
Unit size:	330x227x282 mm
Capacity:	Produces approx. 12 kg ice in 24 hours, depending on room temperature and water temperature.



### Disposal/recycling information

According to the Waste Electrical and Electronic Equipment Directive, do not dispose this product with your normal domestic waste at the end of its life span. Therefore, please deliver it at no charge to your appropriately licensed local collecting facilities (e.g. recycling yard) concerned with the recycling of electrical and electronic equipment. Please approach your local authorities for how to dispose the product.

## WARRANTY AND SERVICE

There is a 2-year warranty period if your new product stops working due to manufacturing or material faults which begins from the documented date of purchase. The warranty covers materials and the cost of labour. When inquiring about service, please state the product name and serial number. You can find this information on the type plate. You can write down the information here in these instructions so that you have them at hand. This makes it easier for the service technician to find the correct spare parts.

### The warranty does not cover:

- Faults and damage that are not due to manufacturing or material issues
- Damage caused by failure to properly maintain the device - including failing to clean it
- Fire and/or water damage or moisture damage on the product
- Damage caused during transport if the product was transported without proper packaging
- Damage caused by the use of unoriginal spare parts
- Damage resulting from failing to follow the instructions on how to use the device
- If the device has not been set up/assembled as specified in the instructions
- If non-professionals have installed or repaired the product
- Batteries or any other parts subject to normal wear and tear

### Damage during transport

If the product is damaged during transport and this is discovered when the retailer delivers the product to the customer, this is exclusively a matter between the customer and the retailer. In cases where customers have handled the transport of the product themselves, the supplier shall not be liable for any potential damage during transport. Any damage caused during transport must be reported immediately and no later than 24 hours after the product has been delivered. If not, the customer's claim will be rejected.

### Unnecessary service

If the product is sent in to be serviced and it turns out that the fault could have been fixed independently by following the product's instruction manual, the customer will need to pay the service fee.

### Commercial purchases

Commercial purchases are all purchases of devices that are not intended to be used in private households but instead intended to be used for commercial purposes (in restaurants, cafés, canteens, etc.) or intended to be rented out or otherwise used by multiple users in turn.

There is no warranty offered for commercial purchases, as this product is only intended for regular household use.

## Service

For service and spare parts in England and Ireland please call below-mentioned number and you will be directed accordingly or send us an email.

Witt UK & Ireland Ltd.  
(44) 148 351 6633 / info@witt.dk

We accept no liability for printing errors.

The manufacturer/distributor cannot be held liable for damage to products or individuals if the safety instructions were not followed. The warranty shall not cover cases where the instructions have not been followed.

## **Innholdsfortegnelse**

SIKKERHETSANVISNINGER.....	23
OVERSIKT OVER APPARATET.....	25
FØR FØRSTE GANGS BRUK.....	27
BETJENING AV APPARATET.....	27
RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD .....	28
FEILSØKING.....	29
REKLAMASJONSRETT OG SERVICE.....	31

## Sikkerhetsanvisninger

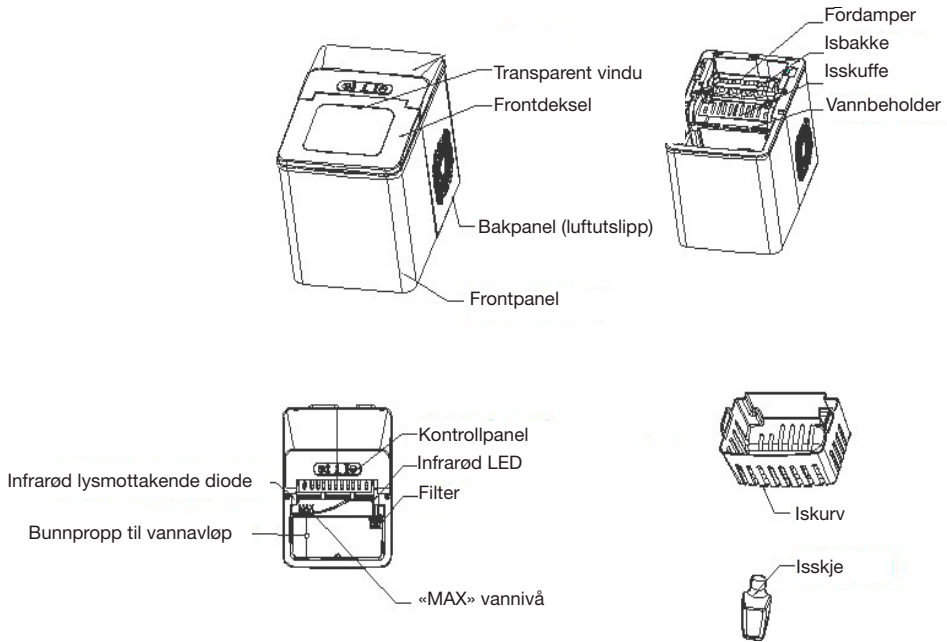
**Når du bruker elektriske apparater, skal man følge de grunnleggende sikkerhetsreglene for å redusere risikoen for brann, elektrisk støt og skade på personer eller eiendom. Les alle instruksjonene før du bruker apparatet.**

1. Før bruk av apparatet, påse at spenningen i kontakten stemmer overens med apparatets typeskilt.
2. Ikke fjern sikkerhetsetiketter, advarsler eller produktinformasjon som er festet på apparatet.
3. Sørg for at du har koblet produktet direkte til en jordet stikkontakt. Sørg for at støpselet er satt helt inn i stikkontakten. Ingen andre apparater må kobles til samme stikkontakt som apparatet.
4. Dette apparatet skal kobles til jord. Det er utstyrt med en ledning med jordet støpsel.
5. Unngå bruk av skjøteledning da det er fare for overoppheting og risiko for brann. Hvis det allikevel er nødvendig å bruke en skjøteledning, skal følgende overholdes:
  - a) Bruk en jordet skjøteledning.
  - b) Ledningsdimensjonen skal være den samme som produktet eller tykkere.
  - c) Skjøteledningen bør plasseres slik at den ikke henger ned fra kanten av bordet, da det er risiko for at barn drar i den.
6. Apparatet må ikke brukes hvis ledningen er skadet. En skadet ledning skal byttes ut av produsenten, forhandleren eller liknende autorisert person for å unngå farer.
7. Ikke la ledningen henge ned over bordkanten eller over varme overflater, og ikke la den ligge i veien for noe. Ikke nedsenk ledningen i vann.
8. Ikke plasser ledningen på eller nær varmekilder som gass- eller elektriske brennere eller en oppvarmet ovn.
9. Plasser ledningen på en slik måte at det ikke er risiko for å snuble i den.
10. Plasser ledningen på en slik måte at den ikke får kontakt med varme overflater.
11. Uoriginale tilbehørsdeler som ikke anbefales eller selges av produsenten, kan forårsake brann, elektrisk støt og skader.
12. Ikke rør ved fordampere når du bruker apparatet, for å forhindre forfrysning.
13. Ikke nedsenk apparatet eller deler av apparatet i vann eller annen væske.
14. For å slå av apparatet stilles På-/av-knappen på «OFF». Trekk deretter ut støpselet av stikkontakten.
15. Ikke rør ved ledningen med våte hender.
16. Sørg for at strømmen er frakoblet før rengjøring, vedlikehold eller oppbevaring av produktet.
17. Bruk rent, friskt vann i apparatet. Det må aldri brukes annen væske enn vann til å lage isbiter.
18. Ikke rengjør apparatet med brennbare væsker. Dampen kan forårsake brann eller eksplosjon.
19. Apparatet må ikke vendes på hodet. Det kan medføre alvorlige skader på kjølesystemet. Hvis apparatet ved et uhell har blitt snudd på hodet, la det stå i ro i to timer før du slår det på igjen.

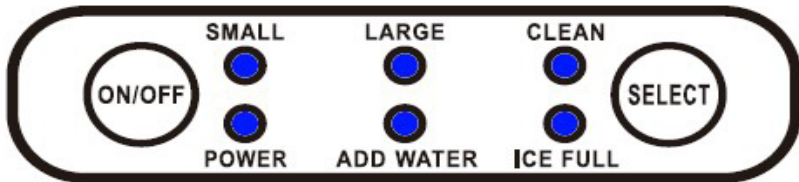
20. Hvis apparatet tas inn utenfra om vinteren, bør det stå et par timer og varme opp i romtemperatur før det kobles til.
21. Det må aldri anbringes brennbare, eksplosive eller etsende gjenstander i apparatet.
22. Apparatet må aldri brukes hvis det er gasslekkasje.
23. Bruk aldri apparatet i mulig eksplosive omgivelser (ved lettantennelige gasser/væsker osv.).
24. Trekk ut strømforsyningen av apparatet før du flytter det, for å unngå skade på kjølesystemet.
25. Ikke forsøk å demontere, reparere, modifisere eller bytte ut noen deler av apparatet.
26. Apparatet må ikke benyttes av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske eller mentale evner, nedsatte sensoriske evner eller som mangler erfaring eller kunnskap, med mindre de er under oppsyn eller får veiledning i bruk av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet.
27. Barn skal holdes under oppsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.
28. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn, med mindre de er under oppsyn.
29. Det er nødvendig å holde oppsyn når apparatet brukes av eller er i nærheten av barn.
30. Etterlat aldri apparatet uten tilsyn under bruk.
31. Apparatet er ikke til utendørs bruk.
32. Ikke bruk apparatet til annet enn dets tiltenkte funksjon.
33. Ved bortskaffelse av apparatet skal lokale bestemmelser for CFC-gass overholdes. Før apparatet avhendes, bør lokket tas av for å unngå at barn kommer til skade.



## Oversikt over apparatet



## Kontrollpanel



Taster (med indikator)	Funksjoner
ON/OFF	Start eller stopp apparatet
POWER	Standby: «POWER»-indikatoren blinker, I drift: «POWER»-indikatoren lyser konstant
ICE FULL	«ICE FULL»-indikatoren lyser når iskurven er full.
ADD WATER	«ADD WATER»-indikatoren lyser når vannbeholderen er tom for vann.
SMALL	Indikatoren lyser når man vil lage små isbiter.
LARGE	Indikatoren lyser når man vil lage store isbiter.
CLEAN	«CLEAN»-indikatoren lyser når apparatet trenger rengjøring.
SELECT	Det kan velges «S», «L» eller «CLEAN» i standby-modus. Når apparatet slås på, kan det velges mellom «S» eller «L».

## Før første gangs bruk

1. Fjern all utvendig og innvendig emballasje. Kontroller at alt tilbehør er intakt, blant annet isskuffen og iskurven. Kontakt forhandleren hvis noe av tilbehøret mangler.
2. Plasser apparatet på et jevnt underlag for å unngå feilfunksjon.
3. Hellingen på apparatet må ikke overstige 45 grader under transport eller bruk. Ikke snu apparatet på hodet, da dette kan forårsake skader på kompressoren eller kjølesystemet. La kjølevæsken falle til bunns i kompressoren etter at apparatet er flyttet eller transportert. Vent to timer med å ta i bruk apparatet etter at det er plassert der det skal stå.
4. Plasser apparatet på et tørt og jevnt underlag med tilstrekkelig ventilering, langt fra varmekilder som f.eks. radiatorer, ovner, varmeapparater eller etsende gass, bensin eller annen brennbar damp eller væske. Sørg for at det er minst 15 cm luft på alle sider av apparatet for skikkelig ventilasjon.
5. Ikke fyll vannbeholderen med varmt vann. Dette kan skade apparatet. Det er best å fylle vannbeholderen med vann i romtemperatur eller kjøligere.
6. Ikke bruk apparatet i kalde omgivelser (under 5°).
7. Rengjør apparatet ved å følge anvisningene i avsnittet «Rengjøring og vedlikehold» for bruk av apparatet.

## Betjening av apparatet

1. Sørg for at bunnproppen til vannbeholderen sitter ordentlig, slik at det er helt tett.
2. Koble apparatet til strøm, «POWER»-indikatoren blinker. MERK: Vent 30 minutter med å koble apparatet til strøm hvis det har vært flyttet på.
3. Åpne lokket og fjern iskurven.
4. Hell vann i beholderen. MERK: Hold vannivået under maks.-merket.
5. Sett inn iskurven igjen og lukk det øverste lokket.
6. Trykk på «ON/\*OFF»-knappen. «POWER»-indikatoren lyser opp. Trykk deretter på «SELECT»-knappen for å velge størrelse på isbitene. Hvis apparatet trenger rengjøring, trykk på «SELECT» for å velge «CLEAN»-funksjonen i standby-modus.
7. Produksjonen av isbiter tar ca. 6-15 minutter, avhengig av rom- og vanntemperatur.
8. Isbitproduksjonen starter med at vann pumpes inn i isbakken, som er plassert under fordampere. I løpet av de beste 6-15 minuttene lages isbitene i fordampere. Når prosessen er ferdig, vil isbakken vippe tilbake og det resterende vannet vil renne tilbake i vannbeholderen. Isbitene faller nå fra fordampere og skyves ned i iskurven med isskuffen. Isbakken vil automatisk gå tilbake i posisjon under fordampere og begynne neste produksjonssyklus.
9. «ICE FULL»-indikatoren lyser når iskurven er full, og apparatet stopper automatisk med å lage isbiter. Fjern forsiktig isbitene fra iskurven med isskjeen. Etter ca. 5 sekunder vil apparatet automatisk starte neste isbitproduksjon.

10. «ADD WATER»-indikatoren lyser når vannbeholderen skal fylles opp med nytt vann, og isbitproduksjonen stopper automatisk. Fjern iskurven og tilsett vann i beholderen, trykk på «ON/OFF»-knappen igjen for å starte produksjonen av isbiter igjen. Apparatet begynner automatisk en ny produksjon etter 30 minutter hvis man glemmer å starte apparatet etter ny påfylling av vann.
11. Når du har nådd ønsket mengde isbiter, stoppes produksjonen ved å trykke på «ON/OFF»-knappen. Trekk deretter ut støpselet av stikkontakten.
12. Åpne lokket og legg isbitene på kjøli i fryseren.
13. La apparatet oppnå romtemperatur.
14. Bytt ut vannet minst en gang i uken for å sikre fornuftig hygienivå. Tøm vannbeholderen hvis apparatet ikke brukes over lengre tid.

## Rengjøring og vedlikehold.

For velsmakende, friske isbiter og et rent og fint apparat, anbefales det å rengjøre apparatet en gang i uken.

1. Stopp isbitproduksjonen ved å trykke på «ON/OFF»-knappen, trekke ut støpselet av stikkontakten og la apparatet varmes opp til romtemperatur.
  2. Vipp hele enheten ca. 30°. Skyv den forover slik at bunnproppen er ca. 60 mm utenfor benken. Åpne bunnproppen og la overskytende vann renne ut (se figur 1).
  3. Fjern iskurven.
  4. Rengjør apparatet innvendig med en myk, fuktig klut med varmt vann og litt eddik. Skyll med rent vann og la alt overskytende vann renne ut.
  5. Sett inn bunnproppen igjen. Vask iskurven og isskjeen i varmt såpevann. Skyll og tørk deretter grundig.
  6. Rengjør apparatet utvendig med en myk, fuktig klut. Bruk eventuelt litt mildt såpevann.
- MERK: Bruk aldri organiske løsemidler, vaskepulver, sterkt etsende eller alkaliske rengjøringsmidler osv.**
7. Tøm og tørk vannbeholderen før apparatet settes til oppbevaring, eller hvis det ikke brukes i lengre tid.

### 8. Ved dybderengjøring:

Fyll Ice Cube Makeren med lunkent vann og en teskje klar eddik til MAX-streken.

Velg «CLEAN» og trykk deretter «ON/OFF» for å starte rengjøringsprogrammet.

Vi anbefaler å dybderengjøre Ice Cube Makeren en gang i uken ved daglig bruk.

Når programmet har startet, lyser «CLEAN» konstant og den vil blinke når rengjøringsprogrammet er ferdig.

En rengjøring varer ca. 60-65 sek. og syklusen kjører automatisk (å 5 omganger).

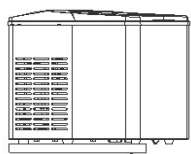
Når rengjøringsprogrammet er ferdig, tømmes vannet med eddik, og beholderen fylles deretter opp til MAX-streken med rent vann.

Kjør «CLEAN»-programmet igjen for å skylle den ren

For desinfeksjon av maskinen kan det benyttes desinfiserende middel beregnet på isbitmaskiner.

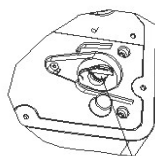
Påse at desinfeksjonsmiddelet er pH-nøytralt med en pH-verdi på omkring 6-7.

Følg veiledningen på flasken

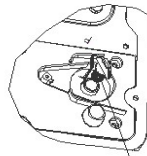


Figur 1

Benkeplate



Bunnprop



Bunnprop

## Feilsøking

Problem	Årsak	Mulig løsning
«ADD WATER»-indikatoren lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Lavt vannivå eller mangel på vann.</li> <li>2. Det er blokkeringer nederst i vannbeholderen.</li> <li>3. Feil på pumpen.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stopp isbitproduksjonen og fyll beholderen med vann. Trykk deretter på «ON/OFF» for å gjenoppta isbitproduksjonen.</li> <li>2. Rengjør apparatet.</li> <li>3. Kontakt en autorisert tekniker.</li> </ol>
«ICE FULL»-indikatoren lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Iskurven er full, og det infrarøde lyset er blokkert av is.</li> <li>2. De to LED-indikatorene er ute av funksjon.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fjern isbitene fra iskurven.</li> <li>2a. Fjern blokkeringer fra LED-lysene og start isbitproduksjonen igjen.</li> <li>2b. Hvis LED-lysene fremdeles ikke virker, kontakt servicesenter / en autorisert tekniker.</li> </ol>
«ADD WATER»- og «ICE FULL»-indikatorene lyser samtidig.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isbakken er ikke plassert riktig.</li> <li>2. «ICE FULL»-funksjonen kan ikke registreres, fordi sollys forstyrrer det infrarøde lyset.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Koble fra strømmen og kontroller om noe blokkerer isbakken.</li> <li>2. Koble fra strømmen og flytt apparatet til et sted som ikke utsettes for sollys. Koble deretter apparatet til strøm igjen.</li> </ol>
Isbitene henger sammen.	Produksjonstiden er for lang.	Stopp apparatet og start på nytt når isbitene er smeltet.
	Vanntemperaturen i beholderen er for lav.	Fyll beholderen med vann som har en temperatur mellom 8 °C og 25 °C.
Isbitproduksjonen er normal, men det kommer ingen isbiter.	Romtemperaturen eller vanntemperaturen er for høy.	Betjen apparatet ved en romtemperatur under 32 °C og fyll vannbeholderen med kaldt vann.
	Utettheter i kjølesystemet.	Kontakt service.
	Blokkeringer i kjølesystemet.	Kontakt service.

Problem	Årsak	Mulig løsning
Dårlig isbitproduksjon.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Dårlig varmeavledning.</li> <li>2. Vanntemperaturen er for høy.</li> <li>3. Den omgivende temperaturen er for høy.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Sørg for å ha 15 cm. luft på alle sider av apparatet, for god ventilering.</li> <li>2. Fyll beholderen med vann som har en temperatur mellom 8 °C og 25 °C.</li> <li>3. Betjen apparatet ved en romtemperatur mellom 10 °C og 32 °C.</li> </ol>

## Tekniske parametre

Modell:	WCICM150S
Klimatype:	ST/SN/N/T
Spenning:	220-240V/50-60Hz
Effekt:	150W
Kjølevæske:	R600a / 24g
Nettovek:	7.7 kg
Utvendig materiale:	ABS
Enhetsstørrelse:	330x227x282 mm
Kapasitet:	Lager opptil 12 kg isbiter på 24 timer, avhengig av vann- og romtemperatur.



Symbolet betyr at produktet ikke bør kastes sammen med alminnelig husholdningsavfall, men i stedet avleveres på en autorisert avfallsplass som er beregnet til formålet, eller til en forhandler som yter slik service. Kontakt kommunen du bor i for mer informasjon.

## REKLAMASJONSRETT

Der ytes 5 års reklamasjonsrett på fabrikasjons- og materialefeil på ditt nye produkt, gjeldende fra den dokumenterte kjøpsdatoen. Garantien omfatter materialer og arbeidslønn. Ved henvendelse om service bør du opplyse produktets navn og serienummer. Disse opplysningene finnes på typeskiltet. Skriv evt. ned opplysningene ned i bruksanvisningen, så du har dem for hånden. Det gjør det lettere for servicemontøren å finne de riktige reservedelene.

### Reklamasjonsretten dekker ikke:

- Feil og skader, som ikke skyldes fabrikasjons- og materialefeil
- Ved mangelfullt vedlikehold – dette gjelder også mangel på rengjøring av produktet
- Ved brann- og/eller vann- og fuktskader på produktet
- Hvis der er brukt uoriginale reservedeler
- Hvis anvisningene i bruksanvisningen ikke er fulgt
- Hvis ikke installasjonen er skjedd som anvist
- Hvis ufaglærte har installert eller reparert produktet
- Batterier eller andre slitedeler

### Transportskader

En transportskade som konstateres ved forhandlerens levering hos kunden, er utelukkende en sak mellom kunden og forhandleren. I tilfeller hvor kunden selv har stått for transporten av produktet, påtar leverandøren seg ingen forpliktelser i forbindelse med evt. transportskade. Evt. transportskader skal meldes omgående og senest 24 timer etter at varen er levert. I motsatt fall vil kundens krav bli avvist.

### Ubegrunnet service

Hvis produktet sendes til service, og det viser seg at man selv kunne ha rettet feilen ved å følge anvisningene her i bruksanvisningen, påhviler det kunden selv å betale for servicen.

### Proffkjøp

Proffkjøp er ethvert kjøp av apparater, som ikke skal brukes i privat husholdning, men brukes til næring eller næringsliknende formål (restaurant, café, kantine etc.) eller brukes til utleie eller annen bruk som omfatter flere brukere.

I forbindelse med proffkjøp ytes ingen garanti, da dette produktet utelukkende er beregnet til vanlig husholdning.

## SERVICE

For rekvirering av service og reservedeler i Norge, kontaktes den butikken hvor produktet er kjøpt.

Reklamasjon kan også meldes inn på [witt.no](http://witt.no) under fanen 'Service'.

Produsenten/distributøren kan ikke holdes ansvarlig for produkt- og/eller personskaider, hvis sikkerhetsanvisningene ikke overholdes. Garantien bortfaller hvis anvisningene ikke overholdes.

Forbehold for trykkfeil.

## Inhoudsopgave

VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN .....	33
OVERZICHT VAN HET APPARAAT .....	35
VOORAFGAAND AAN EERSTE GEBRUIK .....	37
BEDIENING VAN HET APPARAAT .....	37
REINIGING EN ONDERHOUD.....	38
FOUTEN OPSPOREN.....	39
RECHT OP RECLAMATIE EN SERVICE .....	41



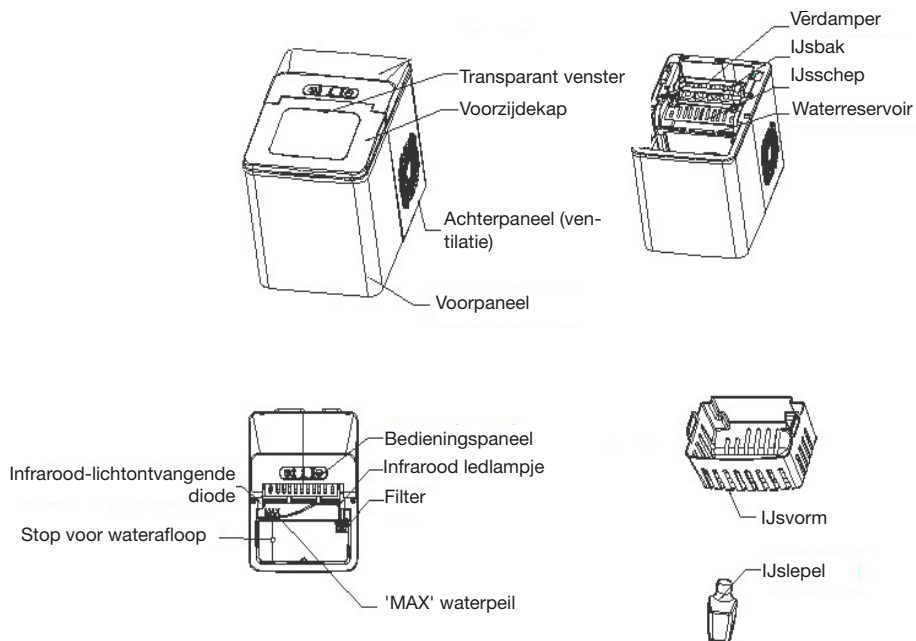
## Veiligheidsaanwijzingen

**Als u elektrische apparaten gebruikt, moeten de basisveiligheidsregels worden gevolgd om het risico op brand, elektrische schokken en letsel bij personen of schade aan voorwerpen te verminderen. Lees alle instructies voordat u het apparaat in gebruik neemt.**

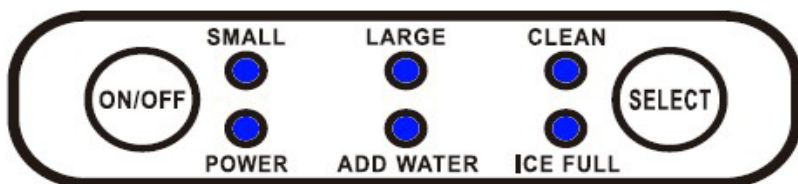
1. Voordat u het apparaat in gebruik neemt, moet u ervoor zorgen dat de spanning van het contact overeenkomt met het typeplaatje op het apparaat.
2. Verwijder geen veiligheidsetiketten, waarschuwingen of productinformatie op het apparaat.
3. Zorg ervoor dat u het product aansluit op een geaard stopcontact. Zorg ervoor dat de stekker helemaal in het stopcontact zit. Er mogen geen andere apparaten op hetzelfde stopcontact worden aangesloten.
4. Dit apparaat moet geaard worden aangesloten. Het is voorzien van een kabel met geaarde stekker.
5. Gebruik geen verleng snoer: dit kan oververhitting en het risico van brand veroorzaken. Als er toch een verlengsnoer moet worden gebruikt, moet u het volgende in acht nemen:
  - a) Gebruik uitsluitend een verlengsnoer met aarding.
  - b) De dikte van het verlengsnoer moet minstens gelijk zijn aan die van het snoer van het product.
  - c) Het verlengsnoer moet dusdanig worden geplaatst dat het niet over een tafel hangt, waardoor er een risico is dat kinderen eraan trekken.
6. Als de kabel beschadigd is, mag het apparaat niet worden gebruikt. Een beschadigd snoer moet worden vervangen door de producent, de verkoper of een andere bevoegde persoon, om gevaar te vermijden.
7. Laat het snoer niet over de rand van een tafel hangen of op warme oppervlakken liggen, en laat het niet in de weg van een ander voorwerp liggen. Zorg ervoor dat het snoer niet onder water komt.
8. Plaats het snoer niet in de buurt van warmtebronnen zoals gasbranders, elektrische branders of een verhit fornuis.
9. Plaats het snoer dusdanig dat niemand erover kan struikelen.
10. Plaats het snoer dusdanig dat het niet contact komt met warme oppervlakken.
11. Niet-originele accessoires, die niet door de producent worden verkocht of aanbevolen, kunnen brand, elektrische schokken en schade veroorzaken.
12. Raak de verdampers niet aan wanneer u het apparaat gebruikt om zo bevroering te voorkomen.
13. Dompel het apparaat of onderdelen ervan nooit onder in water of een andere vloeistof.
14. Zet de aan/uit-knop op 'OFF' om het apparaat uit te schakelen. Trek vervolgens de stekker uit het stopcontact.
15. Raak het snoer niet met natte handen aan.
16. Zorg ervoor dat de stroom is losgekoppeld voordat u het product schoonmaakt, onderhoudt of opbergt.
17. Gebruik uitsluitend vers, schoon water in het apparaat. Er mogen nooit andere vloeistoffen dan wat worden gebruikt om ijsblokjes te maken.
18. Maak het apparaat niet schoon met brandbare vloeistoffen. De dampen kunnen brand of een explosie veroorzaken.
19. Het apparaat mag niet op de kop worden gezet. Dit kan ernstige schade aan het koelsysteem veroorzaken. Als het apparaat per ongeluk op de kop is gezet, moet u het twee uur lang laten staan voordat u het weer in gebruik neemt.

20. Als het apparaat in de winter van buiten naar binnen wordt gebracht, moet het een paar uur op kamertemperatuur komen voordat het wordt aangesloten.
21. Plaats nooit brandbare, explosieve of bijtende stoffen in het apparaat.
22. Gebruik het apparaat niet als er een gaslek is.
23. Gebruik het apparaat nooit in een potentieel explosieve omgeving (bij licht ontvlambare gassen/vloeistoffen enz.).
24. Trek de stekker uit het apparaat voordat u het verplaatst om zo schade aan het koelsysteem te voorkomen.
25. Probeer onderdelen van het apparaat niet te demonteren, repareren of vervangen.
26. Het apparaat mag niet worden gebruikt door personen (waaronder kinderen) met verminderde fysieke, sensorische of mentale vermogens of die niet beschikken over de nodige ervaring en kennis, tenzij zij instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat of onder toezicht blijven van iemand die voor hen verantwoordelijk is.
27. Kinderen moeten onder toezicht blijven om er zeker van te zijn dat zij niet met het apparaat spelen.
28. Schoonmaak en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij deze onder toezicht staan.
29. Er moet toezicht worden gehouden als het apparaat wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen.
30. Laat het apparaat niet zonder toezicht staan wanneer het actief is.
31. Het apparaat is niet bedoeld voor gebruik buitenshuis.
32. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan de beoogde functie.
33. Bij het afvoeren van het apparaat moeten de lokale bepalingen voor CFK-gassen in acht worden genomen. Voordat het apparaat wordt afgevoerd, moet het deksel worden afgenomen om letsel bij kinderen te voorkomen.

## Overzicht van het apparaat



## Bedieningspaneel



Toetsen (met indicator)	Functies
ON/OFF	Het apparaat starten of stoppen
POWER	Stand-by: de 'POWER'-indicator knippert; In bedrijf: de 'POWER'-indicator brandt continu
ICE FULL	De 'ICE FULL'-indicator brandt wanneer de ijsvorm vol is.
ADD WATER	De 'ADD WATER'-indicator brandt wanneer er te weinig water in de waterhouder zit.
SMALL	Deze indicator brandt voor als er kleine ijsblokjes gemaakt moeten worden.
LARGE	Deze indicator brandt voor als er grote ijsblokjes gemaakt moeten worden.
CLEAN	De 'CLEAN'-indicatoren brandt wanneer het apparaat moet worden schoongemaakt.
SELECT	In de stand-bymodus kan 'S', 'L' of 'CLEAN' worden geselecteerd. Wanneer het apparaat wordt ingeschakeld, kan de gebruiker kiezen tussen 'S' en 'L'.

## Voorafgaand aan eerste gebruik

1. Verwijder alle externe en interne verpakkingsmateriaal. Controleer of alle accessoires intact zijn, waaronder de ijschep en de ijsvorm. Neem contact op met de verkoper als er accessoires ontbreken.
2. Plaats het apparaat op een vlak oppervlak om storingen te voorkomen.
3. De helling van het apparaat mag tijdens vervoer of gebruik niet groter dan 45 graden zijn. Keer het apparaat niet om, want dit kan schade aan de compressor of het koelsysteem veroorzaken. Laad de koelvloeistof naar de bodem van de compressor zakken nadat het apparaat is verplaatst of vervoerd. Wacht twee uur voordat u het apparaat in gebruik neemt nadat het is neergezet.
4. Plaats het apparaat op een droog en vlak oppervlak met voldoende ventilatie, uit de buurt van warmtebronnen als radiatoren, fornuizen, verwarmers of bijtende gassen, benzine en overige brandbare dampen en vloeistoffen. Zorg ervoor dat er ten minste 15 cm vrije ruimte aan alle zijden van het apparaat is om voldoende ventilatie mogelijk te maken.
5. Vul de waterhouder niet met warm water. Hierdoor kan het apparaat beschadigd raken. U kunt de waterhouder het beste vullen met water op kamertemperatuur of lagere temperatuur.
6. Gebruik het apparaat niet in een zeer koude omgeving (minder dan 5 °C).
7. Maak het apparaat voorafgaand aan gebruik schoon door de aanwijzingen in de paragraaf 'Reiniging en onderhoud' te volgen.

## Bediening van het apparaat

1. Zorg ervoor dat de stop van de waterhouder goed vast zet en de houder volledig afsluit.
2. Sluit het apparaat op de stroom aan. De 'POWER'-indicator gaat knipperen.  
LET OP: Wacht 30 minuten met het aansluiten van de stroom als het apparaat verplaatst is.
3. Open het deksel en neem de ijsvorm uit.
4. Giet water in de houder. LET OP: Zorg ervoor dat het waterpeil onder het maximum blijft.
5. Plaats de ijskom terug en sluit het bovenste deksel.
6. Druk op de 'ON/OFF'-knop. De 'POWER'-indicator gaat branden. Druk vervolgens op de 'SELECT'-knop om de grootte van de ijsblokjes te selecteren. Als het apparaat moet worden schoongemaakt, drukt u op 'SELECT' om de 'CLEAN'-functie in de stand-bymodus te kiezen.
7. De productie van ijsblokjes neemt ca. 6–15 minuten in beslag, afhankelijk van de kamer- en watertemperatuur.
8. De ijsproductie begint met het pompen van water in de ijsbak die zich onder de verdamper bevindt. In de volgende 6–15 minuten worden er ijsblokjes in de verdamper gemaakt. Als dit proces voltooid is, beweegt de ijsbak terug en loopt het resterende water terug in de waterhouder. De ijsblokjes vallen nu uit de verdamper en kunnen met de ijschep in de ijskom worden geschoven. De ijsbak gaat automatisch terug naar de positie onder de verdamper en de volgende productiecyclus begint.
9. De 'ICE FULL'-indicator gaat branden als de ijsvorm vol is, en het apparaat stopt automatisch met het maken van ijsblokjes. Verwijder de ijsblokjes voorzichtig met de ijschep uit de ijskom. Na ongeveer 5 seconden start het apparaat automatisch de volgende ijsproductie.

10. De 'ADD WATER'-indicator gaat branden als de waterhouder met vers water moet worden gevuld, en de ijsproductie stopt automatisch. Verwijder de ijskom en voeg water aan de houder toe, en druk nogmaals op de 'ON/OFF'-knop om de productie van ijsblokjes te hervatten. Het apparaat begint na 30 minuten automatisch met nieuwe productie als u vergeet het apparaat opnieuw te starten na het toevoegen van water.
11. Als het gewenste aantal ijsblokjes is bereikt, stopt u de productie door op de 'ON/OFF'-knop te drukken en vervolgens de stekker uit het stopcontact te nemen.
12. Open het deksel en leg de ijsblokjes in de vriezer.
13. Laat het apparaat op kamertemperatuur komen.
14. Ververs om hygiënische redenen het water ten minste één keer per week. Leeg de waterhouder als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt.

## Reiniging en onderhoud

Voor lekkere, verse ijsblokjes en om het apparaat mooi schoon te houden wordt het aanbevolen om het apparaat een keer per week schoon te maken.

1. Stop de ijsproductie door op de 'ON/OFF'-knop te drukken, de stekker uit het stopcontact te halen en het apparaat op kamertemperatuur te laten komen.
2. Laat de hele unit ongeveer 30° kantelen en verplaats het naar de plek waar de stop zit, ongeveer 60 mm van de tafel. Open de stop en laat het overtollige water eruit lopen (zie afbeelding 1).
3. Verwijder de ijskom.
4. Maak het apparaat van binnen schoon met een zachte, vochtige doek met warm water en een beetje azijn. Naspoelen met schoon water en al het overtollige water eruit laten lopen.
5. Plaats de stop terug. Was de ijskom en de ijsschep met warm water en zeep. Afspoelen en grondig drogen.
6. Maak de buitenkant van het apparaat schoon met een zachte, vochtige doek. Gebruik indien nodig een beetje water met milde zeep.

LET OP: Gebruik nooit biologische oplosmiddelen, waspoeder, sterk bijtende of alkalische schoonmaakmiddelen e.d.

7. Leeg en droog de waterhouder voordat het apparaat wordt opgeborgen of als het langere tijd niet wordt gebruikt.

8. Uitvoerig schoonmaken:

Vul de Ice Cube Maker met lauw water en een theelepel heldere azijn tot de MAX-aanduiding.

Kies de optie 'CLEAN' en druk vervolgens op 'ON/OFF' om het schoonmaakprogramma te starten.

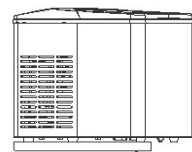
Wij raden aan om bij dagelijks gebruik de Ice Cube Maker een keer per week schoon te maken.

Als het programma is gestart, brandt het 'CLEAN'-lampje continu en gaat het knipperen als het schoonmaakprogramma is voltooid.

Schoonmaken duurt ongeveer 60–65 s en de cyclus wordt automatisch gestart (5 keer).

Als het schoonmaakprogramma voltooid is, moet het water met azijn worden verwijderd en moet de houder vervolgens met schoon water worden gevuld tot de MAX-aanduiding.

Draai het 'CLEAN'-programma nogmaals om het apparaat

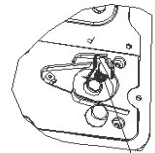


Afbeelding 1

Tafelblad



Stop



Stop

Voor het desinfecteren van de machine kan speciaal desinfectiemiddel voor ijsblokjesmakers worden gebruikt, zolang het middel pH-neutraal is met een waarde rond 6–7. Volg de instructies op de verpakking.

Probleem	Oorzaak	Mogelijke oorzaak/ oplossing
"ADD WATER"- indicator lyser. a De 'ADD WATER'-indicator brandt.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Laag waterniveau of te weinig water.</li> <li>2. Er is een blokkering helemaal onder in de waterhouder.</li> <li>3. Storing van de pomp.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stop de ijsproductie en vul de houder met water. Druk vervolgens op 'ON/OFF' om de ijsproductie te hervatten.</li> <li>2. Maak het apparaat schoon.</li> <li>3. Neem contact op met een bevoegd monteur.</li> </ol>
De 'ICE FULL'-indicator brandt.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. De ijsvorm is vol en het infrarode lampje wordt door ijs geblokkeerd.</li> <li>2. De twee ledindicatoren zijn buiten bedrijf.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Haal de ijsblokjes uit de ijsvorm.</li> <li>2a. Verwijder de blokkeringen van de ledlampjes en start de ijsproductie opnieuw.</li> <li>2b. Als de ledlampjes nog steeds niet werken, neemt u contact op met een servicecentrum of een bevoegd monteur.</li> </ol>
De 'ADD WATER'- en de 'ADD WATER'-indicatoren knipperen gelijktijdig.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. De ijsvorm is niet juist geplaatst.</li> <li>2. De 'ICE FULL'-functie kan niet worden geregistreerd omdat zonlicht het infrarode lampje verstoort.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Maak het apparaat los van de stroom en controleer of de ijsbak ergens door wordt geblokkeerd.</li> <li>2. Maak de stroom los en verplaats een apparaat naar een plek waar het niet wordt blootgesteld aan zonlicht. Sluit het apparaat vervolgens weer op de stroom aan.</li> </ol>
De ijsblokjes zijn samengeklonterd.	De productietijd is te lang.	Stop het apparaat en start het opnieuw wanneer de ijsblokjes zijn gesmolten.
	De watertemperatuur in de houder is te laag.	Vul de houder met water met een temperatuur van 8 °C tot 25 °C.
De ijsblokjesproductie is normaal, maar er komen geen ijsblokjes.	De kamertemperatuur of de watertemperatuur is te hoog.	Bedien het apparaat bij een kamertemperatuur onder de 32 °C en vul de waterhouder met koud water.
	Lekken in het koelsysteem.	Neem contact op met de serviceafdeling.
	Blokkeringen in het koelsysteem.	Neem contact op met de serviceafdeling.

Probleem	Oorzaak	Mogelijke oorzaak/ oplossing
De ijsblokjesproductie is niet in orde.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Slechte warmteafvoer.</li> <li>2. De watertemperatuur is te hoog.</li> <li>3. De omgevingstemperatuur is te hoog.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zorg ervoor dat er aan alle zijden van het apparaat 15 cm vrij is voor toereikende ventilatie.</li> <li>2. Vul de houder met water met een temperatuur van 8 °C tot 25 °C.</li> <li>3. Bedien het apparaat bij een kamertemperatuur tussen 10 °C en 32 °C.</li> </ol>

## Technische parameters

Model:	WCICM150S
Klimaatype:	ST/SN/N/T
Spanning:	220-240V/50-60Hz
Vermogen:	150W
Koelvloeistof:	R600a / 24g
Nettogewicht:	7.7 kg
Buitenmateriaal:	ABS
Omvang unit:	330x227x282 mm
Capaciteit:	Maakt binnen 24 uur tot 12 kg ijsblokjes, afhankelijk van de water- en kamertemperatuur.



Het symbool duidt erop dat het product niet met algemeen huishoudelijk afval mag worden weggegooid, maar moet worden ingeleverd bij een officieel afvalbrengstation of een verkoper die hiervoor een service aanbiedt. Neem contact op met uw gemeente als u meer informatie nodig hebt.



## RECLAMATIE

Er geldt 2 jaar reclamatierecht voor uw nieuwe product bij fabricage- en materiaalfouten, geldig vanaf de gedocumenteerde aankoopdatum. De garantie omvat materialen en werkuren. Bij servicecontact dient u de naam en het serienummer van het product op te geven. Deze gegevens vindt u op het typeplaatje. Noteer eventueel de gegevens hier in de gebruiksaanwijzing, zodat u ze bij de hand hebt. Zo kan de servicemonteur de juiste vervangende onderdelen sneller vinden.

### De garantie geldt niet:

- Bij fouten en schade die niet zijn veroorzaakt door fabricage- en materiaalfouten
- Bij gebrekkig onderhoud, waaronder het schoonmaken van het product
- Brand- en/of water- en vochtschade aan het product
- Bij transportschade, waarbij het product zonder de juiste verpakking is vervoerd
- Als er niet-originele vervangende onderdelen zijn gebruikt
- Als de gebruiksaanwijzing niet is opgevolgd
- Als de installatie niet volgens de instructie is uitgevoerd
- Als onbevoegden het product hebben geïnstalleerd of gerepareerd
- Voor batterijen of overige slijtstukken

### Transportschade

Transportschade die wordt vastgesteld bij levering door de verkoper aan de klant, is een zaak tussen de klant en de verkoper. In gevallen waarin de klant zelf verantwoordelijk is voor het transport van het product, neemt de leverancier geen enkele verplichting op zich in verband met eventuele transportschade. Eventuele transportschade dient onmiddellijk en uiterlijk 24 na ontvangst van het product te worden gemeld. In andere gevallen wordt de eis afgewezen.

### Ongegronde service

Als het product wordt ingestuurd voor service, en duidelijk wordt dat de klant de fout zelf had kunnen herstellen door de gebruiksaanwijzing te volgen, is de klant zelf verantwoordelijk voor de servicekosten.

### Bedrijfsmatige aankoop

Er is sprake van bedrijfsmatige aankoop wanneer de gekochte apparaten niet in een privéhuishouden, maar in een bedrijfs- of vergelijkbare omgeving worden gebruikt (restaurant, café, kantine enz.) of worden gebruikt om te worden uitgeleend of op een andere manier waar meerdere gebruikers bij betrokken zijn.

In verband met bedrijfsmatige aankoop wordt geen garantie aangeboden, aangezien dit product is bedoeld voor algemeen huishoudelijk gebruik.

## SERVICE

Voor service en het aanvragen van vervangende onderdelen moet contact worden opgenomen met de winkel waar het product is gekocht.

Het registreren van reclamatie is ook mogelijk op [witt.dk](http://witt.dk) onder de kop 'Service' en 'Overige producten'. Kies uw land en taal en vul het serviceformulier in.

Onder voorbehoud van zetfouten.

De producent/distributeur kan niet verantwoordelijk worden gehouden voor schade aan producten en/of letsel bij personen indien de veiligheidsaanwijzingen niet worden opgevolgd. De garantie vervalt indien de aanwijzingen niet worden opgevolgd.

## Table des matières

CONSIGNES DE SÉCURITÉ .....	43
PRÉSENTATION DE L'APPAREIL .....	45
AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION .....	47
UTILISATION DE L'APPAREIL .....	47
NETTOYAGE ET ENTRETIEN .....	48
DÉPANNAGE .....	49
DROIT DE RÉCLAMATION ET SERVICE APRÈS-VENTE.....	51

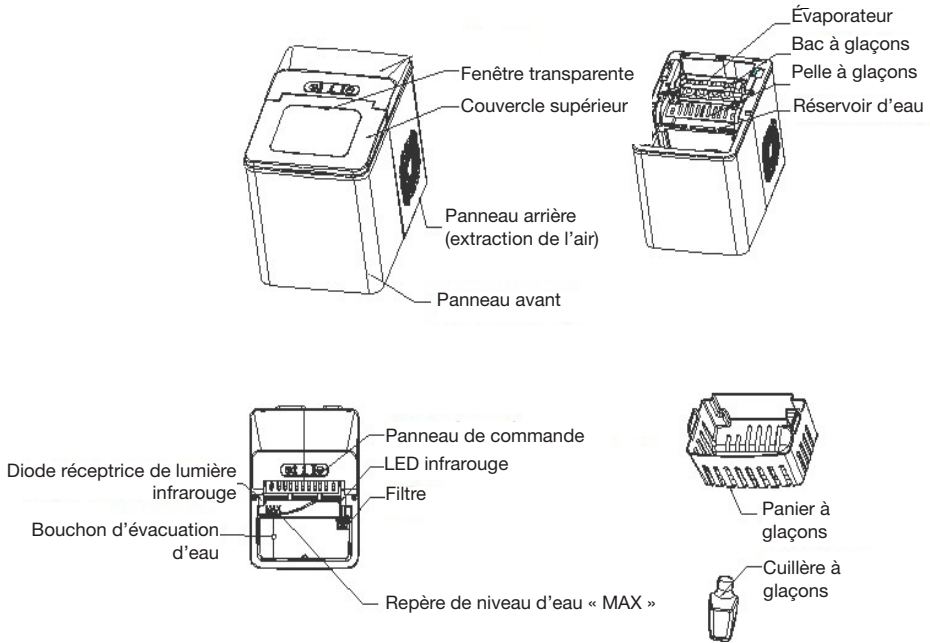
## Consignes de sécurité

**Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des règles de sécurité de base doivent être respectées afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de dommages aux personnes ou aux biens. Veuillez lire toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.**

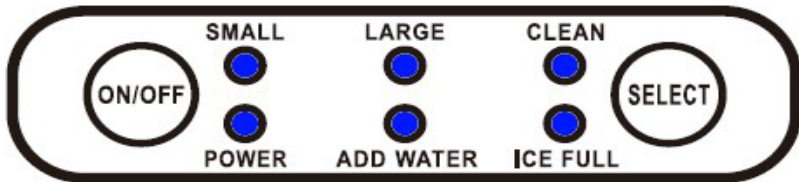
1. Avant d'utiliser l'appareil, veillez à ce que la tension électrique de la prise d'alimentation corresponde aux informations figurant sur la plaque signalétique de l'appareil.
2. Ne retirez pas les étiquettes de sécurité, les avertissements ou les informations sur le produit présents sur l'appareil.
3. Veillez à brancher le produit directement sur une prise d'alimentation reliée à la terre. Insérez correctement la fiche dans la prise d'alimentation. Ne branchez aucun autre appareil sur la même prise d'alimentation que l'appareil.
4. Cet appareil doit être relié à la terre. Il est équipé d'un cordon avec prise de terre.
5. Évitez d'utiliser une rallonge car cela présente un risque de surchauffe ou d'incendie. Si une rallonge s'avère toutefois nécessaire, veuillez respecter les points suivants :
  - a) Utilisez uniquement une rallonge avec prise de terre.
  - b) Le cordon doit être de dimension identique à celle du produit ou plus épais.
  - c) La rallonge doit être placée de sorte qu'elle ne pende pas du bord de la table et que les enfants ne puissent pas tirer dessus.
6. N'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé. Un cordon endommagé doit être remplacé par le fabricant, le fournisseur ou toute autre personne agréée pour éviter tout danger.
7. Ne laissez pas le cordon pendre du bord de la table ou entrer en contact avec des surfaces chaudes. Veillez également à ce qu'il n'encombre pas le passage. N'immergez pas le cordon dans l'eau.
8. Ne placez pas le cordon sur ou à proximité d'une source de chaleur, comme un brûleur à gaz, une plaque de cuisson électrique, ou un four chaud.
9. Positionnez le cordon de manière à éviter tout risque de trébuchement.
10. Positionnez de cordon de sorte qu'il n'entre pas en contact avec des surfaces chaudes.
11. Tout accessoire non original, qui n'est pas recommandé ou vendu par le fabricant, présente un risque d'incendie, d'électrocution ou d'endommagement.
12. Ne touchez pas l'évaporateur lors de l'utilisation de l'appareil pour éviter les gelures.
13. N'immergez jamais l'appareil ou toute autre partie de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
14. Pour éteindre l'appareil, positionnez le bouton Marche/Arrêt sur « OFF »  
Ensuite, débranchez l'appareil de la prise d'alimentation.
15. Ne touchez pas le cordon avec les mains mouillées.
16. Assurez-vous de bien débrancher le produit avant de le nettoyer, de l'entretenir ou de le ranger.
17. Utilisez uniquement de l'eau claire et fraîche dans l'appareil. Utilisez aucun autre liquide que de l'eau pour faire des glaçons.
18. Ne nettoyez jamais l'appareil avec des liquides inflammables. Les vapeurs peuvent provoquer un incendie ou une explosion.
19. Ne retournez pas l'appareil tête en bas. Cela pourrait gravement endommager le système de refroidissement. Si l'appareil est retourné tête en bas par accident, laissez-le reposer deux heures avant de le rallumer à nouveau.

20. Si l'appareil a été stocké à l'extérieur en hiver, laissez-le reposer quelques heures à température ambiante de la pièce pour le réchauffer avant de l'allumer.
21. N'insérez jamais de matières inflammables, explosives ou corrosives dans l'appareil.
22. N'utilisez jamais l'appareil en cas de fuite de gaz.
23. N'utilisez jamais l'appareil dans des environnements potentiellement explosifs (avec des gaz/liquides hautement inflammables).
24. Débranchez l'appareil avant de le déplacer pour éviter d'endommager le système de refroidissement.
25. Ne tentez pas de démonter, réparer, modifier ou remplacer toute pièce de l'appareil.
26. L'appareil ne peut pas être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques ou mentales sont réduites, dont le sens du toucher est altéré ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou instruites dans l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
27. Les enfants doivent être sous surveillance pour éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.
28. Le nettoyage et l'entretien ne peuvent pas être réalisés par des enfants, sauf s'ils sont sous surveillance.
29. L'appareil doit être sous surveillance lorsqu'il est utilisé par ou à proximité d'enfants.
30. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
31. L'appareil n'est pas prévu pour une utilisation en extérieur.
32. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles prévues.
33. Lors de la mise au rebut de l'appareil, veuillez respecter les réglementations locales relatives au gaz CFC. Avant la mise au rebut de l'appareil, retirez le couvercle pour éviter que les enfants ne se blessent.

## Présentation de l'appareil



## Panneau de commande



Touches (avec voyant indicateur)	Fonctions
ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)	Pour démarrer ou arrêter l'appareil.
POWER (ALIMENTATION)	En veille : le voyant « POWER » (ALIMENTATION) clignote. En marche : le voyant « POWER » (ALIMENTATION) reste allumé.
ICE FULL (PANIER À GLAÇONS PLEIN)	Le voyant « ICE FULL » (PANIER À GLAÇONS PLEIN) s'allume lorsque le panier à glaçons est plein.
ADD WATER (AJOUTER DE L'EAU)	Le voyant « ADD WATER » (AJOUTER DE L'EAU) s'allume lorsqu'il n'y a pas assez d'eau dans le réservoir d'eau.
SMALL (PETIT)	Ce voyant s'allume lors de la production de petits glaçons.
LARGE (GRAND)	Ce voyant s'allume lors de la production de grands glaçons.
CLEAN (NETTOYER)	Le voyant « CLEAN » s'allume lorsque l'appareil doit être nettoyé.
SELECT (SÉLECTIONNER)	En mode veille, vous pouvez choisir « S », « L » ou « CLEAN ». Lorsque l'appareil est allumé, vous pouvez choisir « S » ou « L ».

## Avant la première utilisation

1. Retirez tous les emballages externes et internes. Vérifiez le bon état des accessoires, notamment la pelle à glaçons et le panier à glaçons. Si certains accessoires sont manquants, veuillez contacter votre fournisseur.
2. Posez l'appareil sur une surface plane pour éviter tout dysfonctionnement.
3. L'inclinaison de l'appareil ne doit pas dépasser 45 degrés pendant le transport ou l'utilisation. Ne retournez pas l'appareil, car cela pourrait endommager le compresseur ou le système de refroidissement. Après avoir déplacé ou transporté l'appareil, laissez le réfrigérant se déposer au fond du compresseur. Après avoir positionné et mis en place l'appareil, attendez 2 heures avant de l'utiliser.
4. Placez l'appareil sur une surface sèche et plane, avec une ventilation adéquate, loin de sources de chaleur telles que radiateurs, poêles, appareils de chauffage ou gaz corrosifs, essence ou autres vapeurs ou liquides inflammables. Veillez à ce qu'il y ait au moins 15 cm d'air de chaque côté de l'appareil pour assurer une bonne ventilation.
5. Ne remplissez pas le réservoir d'eau avec de l'eau chaude. Cela pourrait endommager l'appareil. Il est préférable de remplir le réservoir d'eau avec de l'eau à température ambiante ou plus fraîche.
6. N'utilisez pas l'appareil dans un environnement très froid (inférieur à 5 °C).
7. Nettoyez l'appareil conformément aux instructions du chapitre « Nettoyage et entretien » avant d'utiliser l'appareil.

## Utilisation de l'appareil

1. Assurez-vous que le bouchon d'évacuation du réservoir d'eau est bien installé afin que ce dernier soit bien hermétique.
2. Branchez l'appareil. Le voyant « POWER » (ALIMENTATION) clignote.  
REMARQUE : attendez 30 minutes avant de brancher l'appareil si ce dernier vient d'être déplacé.
3. Ouvrez le couvercle et retirez le panier à glaçons.
4. Versez de l'eau dans le réservoir. REMARQUE : ne remplissez pas au-delà du repère de niveau maximum.
5. Remettez le panier à glaçons en place puis fermez le couvercle supérieur.
6. Appuyez sur la touche « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT). Le voyant « POWER » (ALIMENTATION) s'allume. Ensuite, appuyez sur la touche « SELECT » (SÉLECTIONNER) pour choisir la taille de glaçons souhaitée. Si l'appareil doit être nettoyé, appuyez sur la touche « SELECT » (SÉLECTIONNER) pour sélectionner la fonction « CLEAN » (NETTOYER) en mode veille.
7. La production de glaçons dure 6 à 15 minutes environ, selon la température de l'eau et de la pièce.
8. La production de glaçons débute par un pompage de l'eau dans le panier à glaçons situé sous l'évaporateur. Pendant ces 6 à 15 minutes environ, des glaçons se forment dans l'évaporateur. Une fois ce processus terminé, le panier à glaçons bascule en arrière et l'eau restante s'écoule à nouveau dans le réservoir d'eau. Les glaçons tombent de l'évaporateur et sont poussés dans le panier à glaçons au niveau de la pelle à glaçons. Le bac à glaçons se remet automatiquement en place sous l'évaporateur pour lancer le cycle de production suivant.
9. Le voyant « ICE FULL » (PANIER À GLAÇONS PLEIN) s'allume lorsque le panier à glaçons est plein, et l'appareil arrête automatiquement la production de glaçons. Retirez délicatement les glaçons du panier à l'aide de la pelle à glaçons. Après 5 secondes environ, l'appareil lance automatiquement une nouvelle production de glaçons.

10. Le voyant « ADD WATER » (AJOUTER DE L'EAU) s'allume lorsque le réservoir d'eau doit être rempli avec de l'eau fraîche. La production de glaçons s'arrête automatiquement. Retirez le panier à glaçons et rajoutez de l'eau dans le réservoir. Appuyez à nouveau sur la touche « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT) pour reprendre la production de glaçons. Si vous oubliez de redémarrer l'appareil après l'avoir rempli d'eau, celui-ci lancera automatiquement une nouvelle production de glaçons après un délai de 30 minutes.
11. Lorsque vous avez fabriqué la quantité de glaçons souhaitée, appuyez sur la touche « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT) pour arrêter la production, puis débranchez l'appareil.
12. Ouvrez le couvercle et déposez vos glaçons dans votre congélateur.
13. Laissez l'appareil se réchauffer à température ambiante.
14. Remplacez l'eau au moins une fois par semaine pour garantir un bon niveau d'hygiène de l'appareil. Videz le réservoir d'eau si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée.

## Nettoyage et entretien

Pour obtenir des glaçons frais au bon goût et conserver un appareil propre et attrayant, nous vous recommandons de le nettoyer une fois par semaine.

1. Appuyez sur la touche « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT) pour arrêter la production de glaçons. Débranchez l'appareil et laissez-le se réchauffer à température ambiante.
2. Inclinez l'appareil d'environ 30 degrés, localisez l'endroit où se trouve le bouchon d'évacuation, à environ 60 mm de la plaque. Ouvrez le bouchon d'évacuation et laissez l'excédent d'eau s'écouler (voir figure 1).
3. Retirez le panier à glaçons.
4. Nettoyez l'intérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et humidifié avec de l'eau chaude et un peu de vinaigre. Rincez avec de l'eau claire et laissez l'excédent d'eau s'écouler.
5. Remettez le bouchon d'évacuation en place. Lavez le panier à glaçons et la cuillère à glaçons dans de l'eau chaude savonneuse. Rincez et séchez soigneusement.
6. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide. Si nécessaire, utilisez un peu d'eau savonneuse.

REMARQUE : n'utilisez pas d'agent organique, de poudre à laver, d'agent de nettoyage hautement corrosif ou alcalin, etc.

7. Videz et séchez le réservoir d'eau avant de ranger l'appareil ou si vous ne l'utilisez pas pendant une période prolongée.
8. Pour un nettoyage en profondeur :

Remplissez la machine à glaçons avec de l'eau tiède et une cuillère à café de vinaigre blanc jusqu'au repère MAX.

Sélectionnez « CLEAN » (NETTOYER), puis appuyez sur « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT) pour démarrer le programme de nettoyage.

Nous vous recommandons de nettoyer votre machine à glaçons en profondeur une fois par semaine en cas d'utilisation quotidienne.

Une fois le programme lancé, le voyant « CLEAN » (NETTOYER) reste allumé, puis clignote lorsque le programme de nettoyage est terminé.

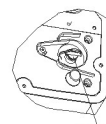
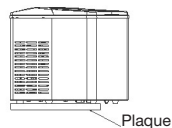
Un cycle de nettoyage dure entre 60 et 65 secondes environ et se lance automatiquement (5 fois).

Une fois le programme de nettoyage terminé, évacuez l'eau et le vinaigre, puis remplissez le réservoir avec de l'eau claire jusqu'au repère MAX.

Lancez le programme « CLEAN » (NETTOYER) à nouveau pour rincer l'appareil.

Pour désinfecter la machine, vous pouvez utiliser un agent désinfectant pour machine à glaçons, à condition que cet agent désinfectant ait un pH neutre avec un taux compris entre 6 et 7. Veuillez respecter les instructions d'utilisation sur le flacon.

Figur 1



Bouchon d'évacuation



Bouchon d'évacuation



## Dépannage

Problem	Cause	Solution possible
Le voyant « ADD WATER » (AJOUTER DE L'EAU) est allumé.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Faible niveau d'eau ou pas d'eau dans le réservoir.</li> <li>2. Présence d'un blocage au fond du réservoir.</li> <li>3. Dysfonctionnement de la pompe.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Arrêtez la production de glaçons, puis remplissez le réservoir avec de l'eau. Ensuite, appuyez sur la touche « ON/OFF » (MARCHE/ARRÊT) pour relancer la production de glaçons.</li> <li>2. Nettoyez l'appareil.</li> <li>3. Contactez un technicien agréé.</li> </ol>
Le voyant « ICE FULL » (PANIER À GLAÇONS PLEIN) est allumé.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Le panier à glaçons est plein et les glaçons bloquent la lumière infrarouge.</li> <li>2. Les deux voyants LED sont hors service.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Retirez les glaçons du panier.</li> <li>2a. Retirez les blocages devant les voyants LED et relancez la production de glaçons.</li> <li>2b. Si les voyants LED ne fonctionnent toujours pas, contactez le service après-vente ou un technicien agréé.</li> </ol>
Les voyants « ADD WATER » (AJOUTER DE L'EAU) et « ICE FULL » (PANIER À GLAÇONS PLEIN) s'allument en même temps.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Le bac à glaçons n'est pas bien positionné.</li> <li>2. La fonction « ICE FULL » (PANIER À GLAÇONS PLEIN) ne se déclenche pas, car la lumière du soleil perturbe la lumière infrarouge.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Débranchez l'appareil et vérifiez que rien ne bloque le bac à glaçons.</li> <li>2. Débranchez l'appareil et déplacez-le loin de la lumière du soleil. Ensuite, rebranchez l'appareil.</li> </ol>
Les glaçons sont collés ensemble.	Le temps de production est trop long.	Arrêtez l'appareil et recommencez lorsque les glaçons sont fondus.
	La température de l'eau dans le réservoir est trop froide.	Remplissez le réservoir avec de l'eau à une température comprise entre 8 °C et 25 °C.
La production de glaçons semble normale, mais aucun glaçon ne sort.	La température de la pièce ou de l'eau est trop élevée.	Utilisez l'appareil à une température ambiante inférieure à 32 °C, et remplissez le réservoir avec de l'eau froide.
	Fuite du circuit de refroidissement.	Contactez le service après-vente.
	Blocage du circuit de refroidissement.	Contactez le service après-vente.

Problem	Cause	Solution possible
La production de glaçons n'est pas satisfaisante.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mauvaise dissipation de la chaleur.</li> <li>2. La température de l'eau est trop élevée.</li> <li>3. La température ambiante est trop élevée.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Veillez à ce qu'il y ait au moins 15 cm d'air de chaque côté de l'appareil pour assurer une bonne ventilation.</li> <li>2. Remplissez le réservoir avec de l'eau dont la température est comprise entre 8 °C et 25 °C.</li> <li>3. Utilisez l'appareil à une température ambiante comprise entre 10 °C et 32 °C.</li> </ol>

## Paramètres techniques

Modèle:	WCICM150S
Type de climat:	ST/SN/N/T
Tension:	220-240V/50-60Hz
Puissance:	150W
Réfrigérant:	R600a / 24g
Poids net:	7.7 kg
Matériau extérieur :	ABS
Dimension de l'appareil :	330x227x282 mm
Capacité:	Permet de fabriquer jusqu'à 12 kg de glaçons en 24 heures, en fonction de l'eau et de la température ambiante.



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères normales, mais plutôt apporté dans une déchèterie agréée et prévue à cet effet ou chez un distributeur proposant un tel service. Veuillez contacter votre municipalité si vous souhaitez de plus amples renseignements.

Vous disposez d'un droit de réclamation de 2 ans sur les défauts de fabrication ou de matériaux de votre produit neuf, à compter de la date d'achat documentée. La garantie couvre les matériaux et la main d'œuvre. Lors de la demande de service après-vente, vous devez fournir le nom du produit et son numéro de série. Ces informations sont disponibles sur la plaque signalétique. Vous pouvez inscrire ces informations dans le présent manuel d'utilisation afin de les avoir à portée de main. Ainsi, le technicien du service après-vente trouvera plus facilement les pièces de rechange adéquates.

### **Ne sont pas couverts par la garantie :**

- Les défauts et dommages non liés à un défaut de fabrication ou de matériaux.
- La mauvaise utilisation, y compris le défaut de nettoyage de l'appareil.
- Les dommages de l'appareil liés à un incendie et/ou à l'eau et à l'humidité.
- Les dommages liés au transport lorsque le produit n'est pas transporté dans un emballage approprié.
- L'utilisation de pièces de rechange non originales.
- Le non-respect des consignes d'utilisation.
- Le montage du produit non conforme aux instructions.
- Le montage ou les réparations effectués par une personne non qualifiée.
- La batterie et toute autre pièce d'usure.

### **Dommages liés au transport**

Un dommage lié au transport constaté lors de la livraison par le distributeur au client est une affaire qui concerne uniquement le client et le distributeur. En cas de transport du produit effectué par le client lui-même, le fournisseur ne sera en aucun cas responsable en cas de dommage lié au transport éventuel. Tout dommage lié au transport doit être signalé dans les 24 heures suivant la livraison de la marchandise. Dans le cas contraire, aucune demande du client ne sera recevable.

### **Demande de service après-vente injustifiée**

Si après envoi du produit au service après-vente, il s'avère que la panne aurait pu être réparée par l'utilisateur en suivant les consignes du présent manuel d'utilisation, le client devra payer les frais de service après-vente.

### **Achat professionnel**

Un achat professionnel est défini par l'achat d'un appareil qui ne sera pas utilisé à des fins domestiques privées, mais à des fins professionnelles ou similaires (restaurant, café, cantine, etc.), ou à des fins locatives ou d'utilisation autre impliquant plusieurs utilisateurs. En cas d'achat professionnel, la garantie ne s'applique pas. En effet, ce produit est conçu uniquement pour un usage domestique classique.

## **SERVICE APRÈS-VENTE**

Pour faire appel au service après-vente ou demander des pièces de rechange, veuillez contacter le magasin où vous avez acheté le produit.

Vous pouvez faire une réclamation sur le site [witt.dk](http://witt.dk) dans la section « Service après-vente » et « Autres produits ». Sélectionnez votre pays et la langue, puis remplissez le formulaire de service après-vente.

Sous réserve de faute d'impression.

Le fabricant/distributeur du produit ne pourra être tenu responsable des dommages du produit et/ou des blessures corporelles survenus en cas de non-respect des consignes de sécurité. Le non-respect des consignes entraîne l'annulation de la garantie.

## Innehållsförteckning

SÄKERHETSANVISNINGAR.....	53
ÖVERSIKT ÖVER APPARATEN .....	55
FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING .....	57
ANVÄNDNING AV APPARATEN.....	57
RENGÖRING OCH UNDERHÅLL.....	58
FELSÖKNING.....	59
REKLAMATIONSRÄTT OCH SERVICE.....	61

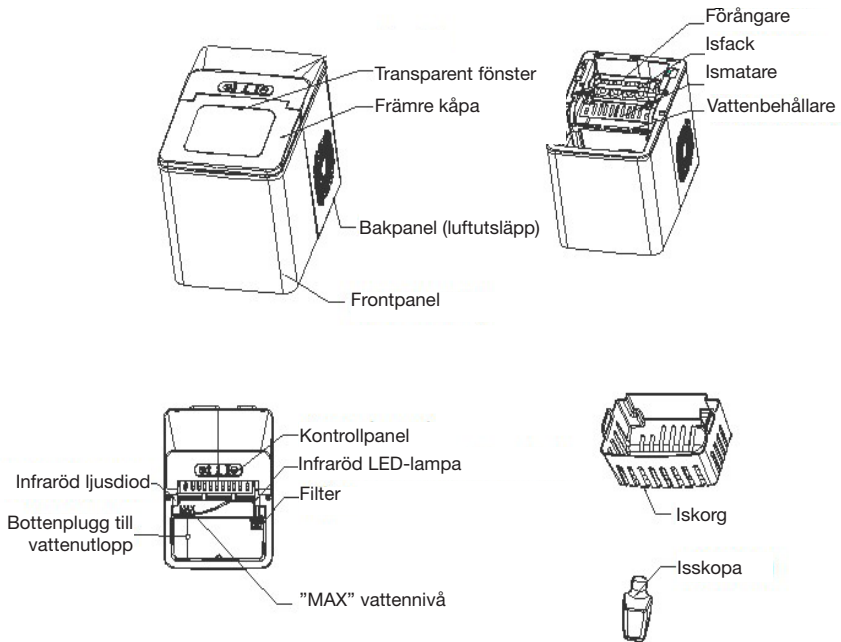
## Säkerhetsanvisningar

**När du använder elektriska apparater ska du följa de grundläggande säkerhetsföreskrifterna för att minska risken för brand, elektriska stötar och skada på person eller egendom. Läs alla instruktioner innan du använder denna apparat.**

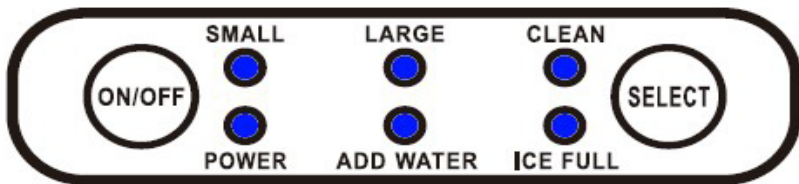
1. Innan apparaten används ska det kontrolleras att spänningen i eluttaget överensstämmer med märkskylten på apparaten.
2. Ta inte bort säkerhetsetiketter, varningar eller produktinformation som är fastgjord på apparaten.
3. Säkerställ att du har anslutit produkten direkt till ett jordat eluttag. Säkerställ att stickkontakten är helt isatt i eluttaget. Anslut inte någon annan apparat till samma eluttag som apparaten.
4. Apparaten måste vara jordad. Den är utrustad med en kabel med jordledare och jordad stickkontakt.
5. Undvik att använda förlängningskabel då det finns risk för överhettning och därmed risk för brand. Om det ändå är nödvändigt att använda en förlängningskabel ska följande följas:
  - a) Använd endast en jordad förlängningskabel.
  - b) Kabeldimensionen måste vara densamma som produkten eller tjockare.
  - c) Förlängningskabeln bör placeras så att den inte hänger över ett bord med risk för att barn drar i den.
6. Använd inte apparaten om kabeln är skadad. En skadad kabel måste bytas ut av tillverkaren, återförsäljaren eller annan behörig person för att undvika fara.
7. Låt inte kabeln hänga över kanten på ett bord eller över heta ytor och låt den inte ligga i vägen för någonting. Sänk inte ned kabeln i vatten.
8. Placera inte kabeln på eller i närheten av värmekällor, till exempel gasspisar eller elektriska spisar eller en uppvärmd ugn.
9. Placera kabeln på ett sådant sätt att det inte finns någon risk att snubbla på den.
10. Placera kabeln på ett sådant sätt att den inte kommer i kontakt med heta ytor.
11. Icke-originaltillbehör som inte rekommenderas eller säljs av tillverkaren kan orsaka brand, elektriska stötar och skador.
12. Vidrör inte förångaren när du använder apparaten för att förhindra köldskador.
13. Sänk inte ned apparaten eller någon del av apparaten i vatten eller någon annan vätska.
14. Stäng av apparaten genom att ställa på/av-knappen på "OFF". Dra sedan ut stickkontakten ur eluttaget.
15. Vidrör inte kabeln med våta händer.
16. Bryt strömmen före rengöring, underhåll eller förvaring av produkten.
17. Använd endast rent färskt dricksvatten i apparaten. Använd aldrig någon annan vätska än vatten för att göra isbitar.
18. Rengör inte apparaten med lättantändliga vätskor. Ångorna kan orsaka en brand eller explosion.
19. Vänd inte apparaten upp och ned. Det kan leda till allvarliga skador på utrustningen. Om apparaten av misstag har vänts upp och ned ska du låta den stå rättvänd i två timmar innan du slår på den igen.

20. Om apparaten tas in utifrån på vintern bör den få stå i några timmar och värmas upp till rumstemperatur innan den ansluts till strömmen.
21. Placera aldrig brännbara, explosiva eller frätande föremål i apparaten.
22. Använd aldrig apparaten om det förekommer gasläckage.
23. Använd aldrig apparaten i potentiellt explosiva miljöer (med brandfarliga gaser/vätskor osv.).
24. Dra ut stickkontakten till apparaten ur eluttaget innan du flyttar den så att kylsystemet inte skadas.
25. Försök inte att avmontera, reparera, modifiera eller byta ut några delar på apparaten.
26. Apparaten får inte användas av personer (inklusive barn) med nedsatt fysisk eller mental förmåga, nedsatt sensorisk förmåga eller som saknar erfarenhet eller kunskap, såvida de inte hålls under uppsikt eller får vägledning om användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.
27. Barn ska övervakas för att säkerställa att de inte leker med apparaten.
28. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn, såvida de inte hålls under uppsikt.
29. Det är nödvändigt att hålla uppsikt när apparaten används av eller närheten av barn.
30. Lämna inte apparaten utan uppsikt vid användning.
31. Apparaten är inte avsedd för utomhusbruk.
32. Använd inte apparaten till annat än dess avsedda funktion.
33. Vid bortskaffande av apparaten ska de lokala bestämmelserna för freoner följas. Innan apparaten bortskaffas bör locket tas av för att förhindra att barn kommer till skada.

## Översikt över apparaten



## Kontrollpanel



Knappar (med kontrollampa)	Funktioner
ON/OFF	Slå på eller stänga av apparaten.
POWER	Viloläge: Kontrollampan "POWER" blinkar. I drift: Kontrollampan "POWER" lyser med fast sken.
ICE FULL	Kontrollampan "ICE FULL" lyser när iskorgen är full.
ADD WATER	Kontrollampan "ADD WATER" lyser när det är dags att fylla på vatten i vattenbehållaren.
SMALL	Kontrollampan lyser när man vill producera små isbitar.
LARGE	Kontrollampan lyser när man vill producera stora isbitar.
CLEAN	Kontrollampan "CLEAN" lyser när apparaten behöver rengöras.
SELECT	"Det går att välja "S", "L" eller "CLEAN" i viloläge. När apparaten är påslagen är det möjligt att välja mellan "S" eller "L".



## Före första användning

1. Ta bort allt utvändigt och invändigt emballage. Kontrollera att alla tillbehör är intakta, inklusive ismataren och iskorgen. Kontakta din återförsäljare om något tillbehör saknas.
2. Placera apparaten på ett plant underlag för att undvika funktionsfel.
3. Lutningen på apparaten får inte överstiga 45 grader under transport eller användning. Vänd inte apparaten uppochner eftersom det kan skada kompressorn eller kylsystemet. Låt kylvätskan sjunka ned i kompressorn efter att apparaten har flyttats eller transporterats. Vänta i två timmar med att använda apparaten efter att den har placerats och ställts in på sin plats.
4. Placera apparaten på ett torrt och jämnt underlag med tillräcklig ventilation, på avstånd från värmekällor som element, ugnar, uppvärmningsapparater eller frätande gas, bensin eller andra brandfarliga ångor och vätskor. Se till att det finns minst 15 cm luft på alla sidor av apparaten för god ventilation.
5. Fyll inte vattenbehållaren med varmt vatten. Det kan skada apparaten. Det är bäst att fylla vattenbehållaren med vatten vid rumstemperatur eller lägre.
6. Använd inte apparaten i en omgivande miljö som är mycket kall (under 5 °C).
7. Rengör apparaten genom att följa instruktionerna i kapitlet "Rengöring och underhåll" innan du börjar använda apparaten.

## Användning av apparaten

1. Se till att vattenbehållarens avtappningsplugg sitter ordentligt på plats så att den är helt stängd.
2. Anslut apparaten till ström, kontrollampan "POWER" blinkar. OBSERVERA: Vänta i 30 minuter med att ansluta apparaten till elnätet om den har flyttats.
3. Öppna locket och ta ut iskorgen.
4. Håll vatten i behållaren. OBSERVERA: Håll vattennivån under maxnivån.
5. Sätt tillbaka iskorgen och stäng det övre locket.
6. Tryck på "ON/OFF"-knappen. Kontrollampan "POWER" tänds. Tryck sedan på knappen "SELECT" för att välja storlek på isbitarna. Om apparaten behöver rengöras ska du trycka på "SELECT" för att välja "CLEAN"-funktionen i viloläge.
7. Produktionen av isbitar tar ca 6–15 minuter beroende på rums- och vattentemperatur.
8. Isproduktionen börjar med att vatten pumpas in i isfacket som sitter under förångaren. Under följande ungefär 6–15 minuter tillverkas isbitar i förångaren. När den här processen är klar kommer isfacket att tippas bakåt och det återstående vattnet rinner tillbaka ner i vattenbehållaren. Isbitarna faller nu från förångaren och förs ned i iskorgen vid ismataren. Isfacket kommer automatiskt att återgå till läget under förångaren och startar nästa produktionscykel.
9. Kontrollampan "ICE FULL" lyser när iskorgen är full och apparaten slutar automatiskt att producera isbitar. Ta försiktigt upp isbitarna ur iskorgen med isskopan. Efter cirka 5 sekunder startar apparaten automatiskt nästa isproduktion.

- Kontrolllampan "ADD WATER" tänds när vattenbehållaren behöver fyllas på med nytt vatten och isproduktionen stoppas automatiskt. Ta bort iskorgen och fyll på med vatten i behållaren. Tryck på knappen "ON/OFF" igen för att återstarta produktionen av isbitar. Apparaten börjar automatiskt att producera igen efter 30 minuter om man glömmer att starta apparaten efter påfyllning av vatten.
- När du har nått önskad mängd isbitar stängs produktionen av genom att trycka på knappen "ON/OFF" och sedan dra ut stickkontakten ur eluttaget.
- Öppna locket och lägg isbitarna i frysen.
- Låt apparaten nå rumstemperatur.
- Byt ut vattnet minst en gång i veckan för att säkerställa en rimlig hygiennivå. Töm vattenbehållaren om apparaten inte används under en längre tid.

## Rengöring och underhåll

För välsmakande, färska isbitar och en ren och snygg apparat rekommenderas det att rengöra apparaten en gång i veckan.

- Stäng av isproduktionen genom att trycka på knappen "ON/OFF", dra ut stickkontakten ur eluttaget och låta apparaten värmas upp till rumstemperatur.
  - Luta hela enheten cirka 30 grader och flytta den till platsen där bottenpluggen sitter, cirka 60 mm från bordet. Öppna bottenpluggen och låt överflödigt vatten rinna ut (se figur 1).
  - Ta bort iskorgen.
  - Rengör apparatens insida med en mjuk trasa fuktad med varmt vatten och lite ättika. Skölj med rent vatten och låt allt överflödigt vatten rinna ut.
  - Sätt tillbaka bottenpluggen. Rengör iskorgen och isskopan i varmt tvålsvatten. Skölj efter och torka noggrant.
  - Rengör apparaten utvändigt med en mjuk, fuktad trasa. Använd vid behov lite mildt tvålsvatten.
- OBSERVERA: Använd aldrig organiska lösningsmedel, tvättmedel, starka frätande eller alkaliska rengöringsmedel osv.**
- Töm och torka vattenbehållaren innan apparaten ställs undan eller om den inte ska användas på länge.
  - Vid djuprengöring:

Fyll Ice Cube Maker med ljummet vatten och en tesked klar ättika till MAX-linjen.

Välj "CLEAN" och tryck sedan på "ON/OFF" för att starta rengöringsprogrammet.

Vi rekommenderar att djuprengöra Ice Cube Maker en gång i veckan vid daglig användning.

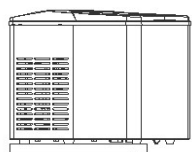
När programmet har startat lyser "CLEAN" med fast sken och blinkar när rengöringsprogrammet är klart. En rengöring varar i cirka 60–65 sekunder och cykeln körs automatiskt (å 5 omgångar).

När rengöringsprogrammet är klart töms vattnet med ättika ut och behållaren fylls sedan upp till MAX-linjen med rent vatten.

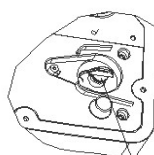
Kör programmet "CLEAN" igen för att skölja den ren.

För att desinficera maskinen kan det användas desinfektionsmedel för isbitmaskiner, förutsatt att desinfektionsmedlet är pH-neutralt med ett värde på 6–7.

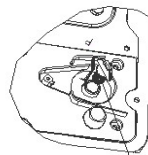
Följ anvisningarna på flaskan



Figur 1



Bottenplugg



Bottenplugg

## Felsökning

Problem	Orsak	Möjlig åtgärd
Kontrolllampan "ADD WATER" lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Låg vattennivå eller brist på vatten.</li> <li>2. Det finns blockeringar i botten av vattenbehållaren.</li> <li>3. Tekniskt fel på pumpen.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stoppa isproduktionen och fyll behållaren med vatten. Tryck sedan på "ON/OFF" för att återuppta isproduktionen.</li> <li>2. Rengör apparaten.</li> <li>3. Kontakta en auktoriserad tekniker.</li> </ol>
Kontrolllampan "ICE FULL" lyser.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Iskorgen är full och det infraröda ljuset blockeras av is.</li> <li>2. De två LED-kontrolllamporna är ur funktion.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ta bort isbitarna från iskorgen.</li> <li>2a. Ta bort blockeringar från LED-lamporna och starta om isproduktionen.</li> <li>2b. Om LED-lamporna fortfarande inte fungerar, kontakta servicecenter/ en auktoriserad tekniker.</li> </ol>
Kontrolllamporna "ADD WATER" och "ICE FULL" lyser samtidigt.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Isfacket är inte rätt placerat.</li> <li>2. Funktionen "ICE FULL" kan inte registreras eftersom solljus stör det infraröda ljuset.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Koppla från strömmen och kontrollera om något blockerar isfacket.</li> <li>2. Koppla från strömmen och flytta apparaten till en plats som inte utsätts för solljus. Anslut sedan apparaten till ström igen.</li> </ol>
Isbitarna sitter ihop.	Produktionstiden är för lång.	Stäng av apparaten och starta om den när isbitarna har smält.
	Vattentemperaturen i behållaren är för låg.	Fyll behållaren med vatten som har en temperatur mellan 8 °C och 25 °C.
Isbitsproduktionen är normal, men det kommer inga isbitar.	Rumstemperaturen eller vattentemperaturen är för hög.	Använd apparaten i rumstemperatur under 32 °C och fyll vattenbehållaren med kallt vatten.
	Otättheter i kylsystemet.	Tillkalla service.
	Blockeringar i kylsystemet.	Tillkalla service.

Problem	Orsak	Möjlig åtgärd
Isbitsproduktionen är inte god.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Dålig värmeavledning.</li> <li>2. Vattentemperaturen är för hög.</li> <li>3. Den omgivande temperaturen är för hög.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Se till att ha 15 cm luft på alla sidor av apparaten för god ventilation.</li> <li>2. Fyll behållaren med vatten som har en temperatur mellan 8 °C och 25 °C.</li> <li>3. Använd apparaten i rumstemperatur mellan 10 °C och 32 °C.</li> </ol>

## Tekniska parametrar

Model:	WCICM150S
Klimattyp:	ST/SN/N/T
Spänning:	220-240V/50-60Hz
Effekt:	150W
Kylmedel	R600a / 24g
Nettovikt	7.7 kg
Utvändigt material:	ABS
Enhetsstorlek:	330x227x282 mm
Kapacitet:	Producerar upp till 12 kg isbitar på 24 timmar, beroende på vatten- och rumstemperatur



Symbolen betyder att produkten inte bör kastas med vanligt hushållsavfall, utan i stället lämnas in på en auktoriserad återvinningscentral som är avsedd för detta ändamål eller till en återförsäljare med en sådan service. Kontakta din hemkommun om du vill få mer information.

## Reklamationsrätt

Din nya produkt omfattas av 3 års reklamationsrätt på fabrikations- och materialfel, gällande från det dokumenterade inköpsdatumet. Garantin omfattar material och arbetslön. Vid begäran om service ska du upplysa om produktens namn och serienummer. Dessa upplysningar finns på typskylten. Notera ev. dessa upplysningar här i bruksanvisningen, så du dem lätt tillgängliga. Det gör det lättare för servicemontören att hitta de korrekta reservdelarna.

### Reklamationsrätten omfattar inte:

- Fel och skador som uppkommit på grund av fabrikations- och materialfel.
- Vid misskötsamt underhåll – däribland även gäller bristande rengöring av produkten
- Vid brand- och/eller vatten- och fuktskador på produkten.
- Om man använt reservdelar som inte är original
- Om anvisningarna i bruksanvisningen inte efterföljs
- Om inte installationen genomförts enligt anvisningarna
- Om inte auktoriserad fackman har installerat eller reparerat produkten
- Batterier eller andre förslitningsdelar

### Transportskador

En transportskada som konstateras vid återförsäljarens leverans hos kunden, är detta uteslutande en sak mellan kunden och återförsäljaren. I de fall då kunden själv stått för transporten av produkten, påtar sig leverantören ingen förpliktelse i förbindelse med eventuella transportskador. Eventuella transportskador ska anmälas omgående och senast 24 timmar efter att varan levererats. Annars kommer kundens krav att avisas.

### Ogrundad service

Om produkten skickas in till service, och det visar sig att man hade kunnat avhjälpa felet själv genom att följa anvisningarna här i bruksanvisningen, faller det på kunden själv att betala för servicen.

### Kommersiella inköp

Kommersiella inköp är sådana inköp av apparater, som inte ska användas i privata hushåll, men som används i kommersiella sammanhang eller liknande (restaurang, café, kantin etc.) eller används till uthyrning eller annan användning som omfattar flera användare. I förbindelse med kommersiella inköp frånfäller garantin eftersom denna produkt uteslutande är avsedd för vanliga hushåll.

## SERVICE

För serviceförfrågan och reservdelar i Sverige kontaktas den butik, där produkten är inköpt. Anmälan om reklamation kan också ske på [wittsverige.se](http://wittsverige.se) under fliken 'Service'.

Med förbehåll för tryckfel.

Tillverkaren/återförsäljaren kan inte hållas ansvariga för produkt- och/eller personsador, om säkerhetsanvisningarna inte följs. Garantin bortfaller om anvisningarna inte följs.



## Sisällysluettelo

TURVALLISUUSOHJEET.....	62
LAITTEEN YLEISKATSAUS .....	66
ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖKERTAA .....	68
LAITTEEN KÄYTTÖ.....	68
PUHDISTUS JA HUOLTO.....	69
ONGELMIEN KARTTOITTAMINEN .....	70
REKLAMAATIO-OIKEUS JA ASIAKASPALVELU .....	72

# Turvallisuusohjeet

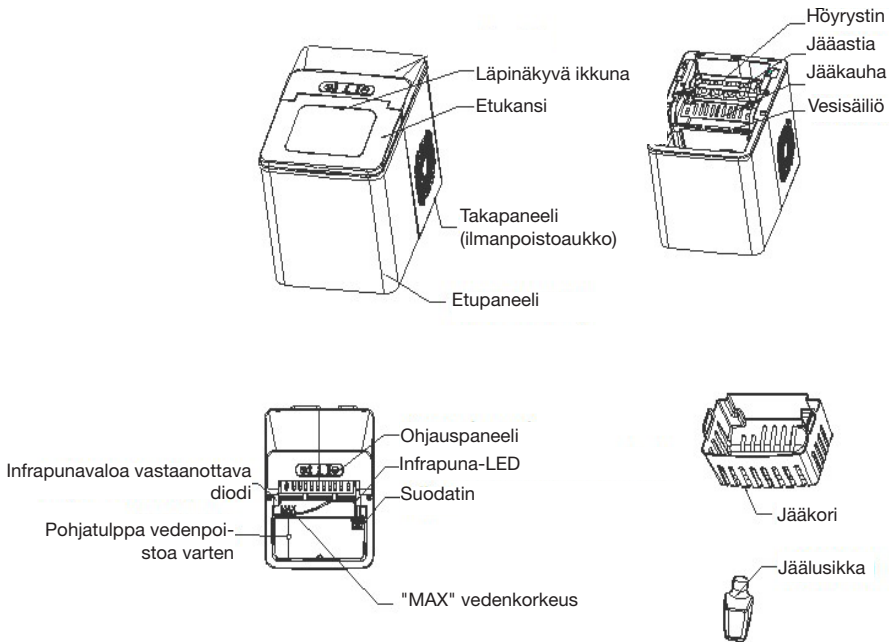
**Sähkölaitteita käytettäessä on noudatettava perusturvatoimenpiteitä tulipalon, sähköiskun sekä henkilö- tai omaisuusvahinkojen vaaran vähentämiseksi. Lue kaikki ohjeet ennen laitteen käyttöä.**

1. Ennen kuin käytät laitetta, varmista, että kytkimen jännite vastaa laitteen arvokilpeä.
2. Älä poista laitteeseen kiinnitettyjä turvatarroja, varoituksia tai tuotetietoja.
3. Varmista, että olet liittännyt tuotteen suoraan maadoitettuun pistokkeeseen. Varmista, että pistoke on työnnetty kokonaan pistorasiaan. Mitään muita laitteita ei saa kytkeä samaan pistorasiaan laitteen kanssa.
4. Tämä laite on maadoitettava. Se on varustettu johdolla, jossa on maadoituspistoke.
5. Vältä jatkojohdon käyttöä, sillä on olemassa ylikuumenemis- ja tulipalon vaara. Jos jatkojohtoa on edelleen käytettävä, on huomioitava seuraavat asiat:
  - a) Käytä vain maadoitettua jatkojohtoa.
  - b) Johdon koon on oltava sama kuin tuotteen tai paksumpi.
  - c) Jatkojohto tulee sijoittaa niin, että se ei roiku pöydän päällä, jolloin lapset voivat vetää siitä.
6. Jos johto on vaurioitunut, älä käytä laitetta. Valmistajan, jälleenmyyjän tai vastaavan valtuutetun henkilön on vaihdettava vaurioitunut johto vaarojen välttämiseksi.
7. Älä anna johdon roikkua pöydän reunan tai kuumien pintojen yli, äläkä anna sen olla minkään tiellä. Älä upota johtoa veteen.
8. Älä aseta johtoa lämmönlähteiden, kuten kaasu- tai sähköpolttimien tai lämmitetyn uunin päälle tai lähelle.
9. Sijoita johto niin, ettei siihen ole kompastumisen vaaraa.
10. Sijoita johto niin, ettei se joudu kosketuksiin kuumien pintojen kanssa.
11. Muut kuin alkuperäiset lisävarusteet, joita valmistaja ei suosittele tai myy, voivat aiheuttaa tulipalon, sähköiskun ja vaurioita.
12. Älä koske höyrytimeen laitetta käyttäessäsi jäätyminen estämiseksi.
13. Älä upota laitetta tai sen osia veteen tai muuhun nesteeseen.
14. Kytke laite pois päältä asettamalla virtakytkin asentoon "OFF". Irrota se sitten pistorasiasta.
15. Älä koske johtoon märin käsin.
16. Muista katkaista virta ennen tuotteen puhdistamista, huoltamista tai varastointia.
17. Käytä laitteessa vain puhdasta, raikasta vettä. Älä koskaan käytä jääpalojen valmistamiseen muita nesteitä kuin vettä.
18. Älä puhdistaa laitetta syttyvillä nesteillä. Höyryt voivat aiheuttaa tulipalon tai räjähdyksen.
19. Älä käännä laitetta ylösalaisin. Tämä voi aiheuttaa vakavia vaurioita jäähdytysjärjestelmälle. Jos laite on vahingossa käännetty ylösalaisin, anna sen seistä 2 tuntia ennen kuin kytket sen uudelleen päälle.

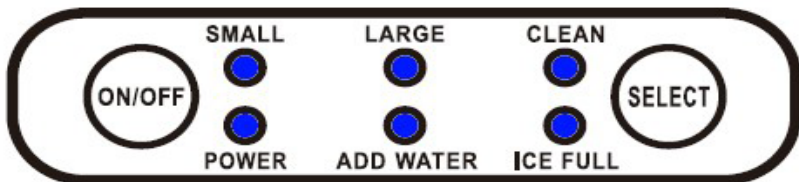


20. Jos laite viedään ulos talvella, sen tulee seistä muutama tunti ja lämmetä huoneenlämpöiseksi ennen kytkemistä virtaan.
21. Älä koskaan aseta syttyviä, räjähtäviä tai syövyttäviä esineitä laitteeseen.
22. Älä koskaan käytä laitetta, jos siinä on kaasuvuoto.
23. Älä koskaan käytä laitetta mahdollisesti räjähdysvaarallisissa tiloissa (jossa on syttyviä kaasuja/nesteitä jne.).
24. Jotta jäähdytysjärjestelmä ei vahingoitu, irrota se pistorasiasta ennen siirtämistä.
25. Älä yritä purkaa, korjata, muuttaa tai vaihtaa mitään laitteen osaa.
26. Laitetta eivät saa käyttää henkilöt (mukaan lukien lapset), joilla on alentuneet fyysiset tai henkiset kyvyt, alentunut kosketusaisti tai joilla ei ole riittävää kokemusta tai tietoa, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo tai opasta laitteen käyttöä.
27. Lapsia tulee valvoa sen varmistamiseksi, etteivät he leiki laitteella.
28. Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja huoltoa ilman valvontaa.
29. On välttämätöntä valvoa, kun laitetta käyttävät lapset tai lapset ovat laitteen lähellä.
30. Älä jätä laitetta ilman valvontaa käytön aikana.
31. Laitetta ei ole tarkoitettu ulkokäyttöön.
32. Älä käytä laitetta mihinkään muuhun kuin sen tarkoitukseen.
33. Laitetta hävitettäessä on noudatettava paikallisia CFC-kaasua koskevia määräyksiä. Ennen laitteen hävittämistä kansi on poistettava lasten loukkaantumisen estämiseksi.

## Laitteen yleiskatsaus



## Ohjauspaneeli



<b>Näppäimet (indikaattorin kanssa)</b>	<b>Ominaisuudet</b>
ON/OFF	Käynnistä tai pysäytä laite
POWER	Valmiustila: "POWER"-ilmaisin vilkkuu; Käytössä: "POWER"-merkkivalo palaa jatkuvasti
ICE FULL	"ICE FULL" -merkkivalo syttyy, kun jääkori on täynnä.
ADD WATER	"ADD WATER" -merkkivalo syttyy, kun vesisäiliössä on liian vähän vettä.
SMALL	Merkkivalo syttyy, kun haluat tehdä pieniä jääkuutioita.
LARGE	Merkkivalo syttyy, kun haluat tehdä suuria jääkuutioita.
CLEAN	"CLEAN"-merkkivalo syttyy, kun laite on puhdistettava.
SELECT	"S", "L" tai "CLEAN" voidaan valita valmiustilassa. Kun laite on päällä, voit valita "S" tai "L".

## Ennen ensimmäistä käyttökertaa

1. Poista kaikki ulko- ja sisäpakkaukset. Varmista, että kaikki tarvikkeet ovat ehjät, mukaan lukien jääsäiliö ja jääkori. Ota yhteyttä myyjään, jos lisävarusteita puuttuu.
2. Aseta laite tasaiselle alustalle toimintahäiriöiden välttämiseksi.
3. Laitteen kaltevuus ei saa ylittää 45 astetta kuljetuksen tai käytön aikana. Älä käännä laitetta ylösalaisin, sillä se voi vahingoittaa kompressorია tai jäähdytysjärjestelmää. Kun laitetta on siirretty tai kuljetettu, anna jäähdytysnesteen pudota kompressorin pohjalle. Odota 2 tuntia ennen kuin käytät laitetta sen jälkeen, kun se on asetettu paikoilleen.
4. Aseta laite kuivalle ja tasaiselle pinnalle, jossa on riittävä tuuletus, etäällä lämmönlähteistä, kuten lämpöpatterit, uunit, lämmittimet tai syövyttävät kaasut, bensiini tai muut syttyvät höyryt ja nesteet. Varmista, että laitteen molemmilla puolilla on vähintään 15 cm ilmaa asianmukaista ilmanvaihtoa varten.
5. Älä täytä vesisäiliötä kuumalla vedellä. Tämä voi vahingoittaa laitetta. Vesisäiliö on parasta täyttää huoneenlämpöisellä tai viileämmällä vedellä.
6. Älä käytä laitetta ympäristössä, joka on erittäin kylmä (alle 5°).
7. Puhdista laite noudattamalla luvun "Puhdistus ja huolto" ohjeita ennen laitteen käyttöä.

## Laitteen toiminta

1. Varmista, että vesisäiliön pohjatulppa on kunnolla kiinni niin, että se on täysin kiinni.
2. Kytke laite verkkovirtaan, "POWER"-merkkivalo vilkkuu. HUOMAA: Odota 30 minuuttia kytkeäksesi virran laitteeseen, jos sitä on siirretty.
3. Avaa kansi ja poista jääkori.
4. Kaada vesi astiaan. HUOMAA: Pidä veden pinta maksimimerkin alapuolella.
5. Aseta jääkori takaisin paikalleen ja sulje yläkansi.
6. Paina "ON / OFF" -näppäintä. "POWER"-merkkivalo syttyy. Valitse sitten jääpalojen koko painamalla SELECT-näppäintä. Jos laite tarvitsee puhdistusta, paina "SELECT" valitaksesi "CLEAN"-toiminnon valmiustilassa.
7. Jääpalojen valmistus kestää noin 6-15 minuuttia huoneen ja veden lämpötilasta riippuen.
8. Jään valmistus alkaa siitä, että vesi pumpataan jääkaukaloon, joka sijaitsee höyrystimen alla. Noin seuraavat 6-15 minuuttia jääpaloja valmistetaan höyrystimestä. Kun tämä prosessi on valmis, jääkaukalo kallistuu taaksepäin ja jäljellä oleva vesi valuu takaisin vesisäiliöön. Jääkuutiot putoavat nyt haihduttimesta ja ne putoavat alas jääkoriin. Jääkaukalo palaa automaattisesti asentoonsa höyrystimen alapuolelle ja aloittaa seuraavan tuotantosyklin.
9. "ICE FULL" -merkkivalo syttyy, kun jääkori on täynnä, ja laite lopettaa automaattisesti jääpalojen valmistamisen. Poista jääpalat varovasti jääkorista jääkauhalla. Noin 5 sekunnin kuluttua laite aloittaa automaattisesti seuraavan syklin.

10. ”ADD WATER” -merkkivalo syttyy, kun vesisäiliö on täytettävä makealla vedellä ja jään tuotanto pysähtyy automaattisesti. Poista jääkori ja lisää vesi säiliöön, paina ”ON/OFF”-näppäintä uudelleen aloittaaksesi jääkuutioiden tuotannon. Laite aloittaa automaattisesti uuden tuotannon 30 minuutin kuluttua, jos unohdat käynnistää laitteen vedellä täytön jälkeen.
11. Kun olet saavuttanut halutun määrän jääkuutioita, lopeta tuotanto painamalla ”ON/OFF”-näppäintä ja vedä sitten pistoke irti pistorasiasta.
12. Avaa kansi ja laita jääpalat pakastimeen.
13. Anna laitteen lämmetä huoneenlämpöiseksi.
14. Vaihda vesi vähintään kerran viikossa varmistaaksesi kohtuullisen hygieniatason. Tyhjennä vesisäiliö, jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.

## Puhdistus ja kunnossapito

Raikkaita, tuoreita jääkuutioita ja puhdasta laitetta varten on suositeltavaa puhdistaa laite kerran viikossa.

1. Lopeta jään tuotanto painamalla ”ON/OFF”-näppäintä, irrota laite pistorasiasta ja anna laitteen lämmetä huoneenlämpöiseksi.
2. Kallista koko yksikköä noin 30° ja siirrä se paikkaan, jossa voit valuttaa veden pohjatulpasta, noin 60 mm etäisyydelle pöydästä. Avaa pohjatulppa ja anna ylimääräisen veden valua pois (katso kuva 1).
3. Irrota jääkori.
4. Puhdista laitteen sisäpuoli pehmeällä, kostealla liinalla, jossa on lämmintä vettä ja vähän etikkaa. Huuhtelee puhtaalla vedellä ja anna ylimääräisen veden valua pois.
5. Asenna pohjatulppa takaisin. Pese jääkori ja jääkauha lämpimässä saippuavedessä. Huuhtelee ja kuivaa huolellisesti.
6. Puhdista laitteen ulkopuoli pehmeällä, kostealla liinalla. Käytä tarvittaessa vähän mietoa saippuavettä.

**HUOMAA: Älä koskaan käytä orgaanisia liuottimia, pesujauheita, voimakkaita syövyttäviä tai emäksisiä puhdistusaineita jne.**

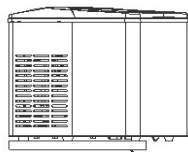
7. Tyhjennä ja kuivaa vesisäiliö ennen laitteen varastointia tai jos sitä ei käytetä pitkään aikaan.
8. Syväpuhdistukseen:

Täytä Ice Cube Maker haalealla vedellä ja teelusikallisella kirkasta etikkaa MAX-viivaan asti. Valitse CLEAN ja paina sitten ON/OFF käynnistääksesi puhdistusohjelman.

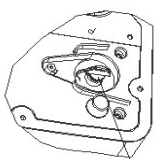
Suosittellemme Ice Cube Makerin syväpuhdistusta kerran viikossa, mikäli se on päivittäisessä käytössä. Kun ohjelma käynnistetään, ”CLEAN” palaa jatkuvasti ja se vilkkuu, kun puhdistusohjelma on päättynyt. Puhdistus kestää noin 60-65 sekuntia ja sykli käy automaattisesti (5 kierroksen välein).

Kun puhdistusohjelma on valmis, tyhjennä etikkavesi ja täytä sitten säiliö MAX-viivaan asti puhtaalla vedellä. Suorita CLEAN-ohjelma uudelleen huuhdellaksesi se puhtaaksi.

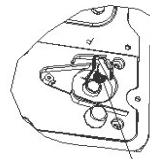
Koneen desinfiointiin voidaan käyttää jääpalakoneille tarkoitettuja desinfiointiaineita, kunhan desinfiointiaine on pH-neutraalia (pH-arvo noin 6–7). Noudata pullossa olevia käyttöohjeita



Kuva 1



Pohjaventtiili



Pohjaventtiili

## Ongelmien kartoittaminen

Ongelma	Syy	Mahdollinen ratkaisu
"ADD WATER" -merkkivalo syttyy.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Matala vedenpinta tai veden puute.</li> <li>2. Vesisäiliön pohjassa on tukoksia.</li> <li>3. Pumpun toimintahäiriö.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Lopeta jään valmistus ja täytä astia vedellä. Paina sitten "ON/OFF" jatkaaksesi jään tuotantoa.</li> <li>2. Puhdista laite.</li> <li>3. Ota yhteyttä valtuutettuun</li> </ol>
"ICE FULL" -merkkivalo syttyy.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Jääkori on täynnä ja jää peittää infrapunavalon.</li> <li>2. Kaksi LED-merkkivaloa ovat epäkunnossa.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Poista jääpalat jääkorista.</li> <li>2a. Poista tukokset LED-valoista ja käynnistä jään tuotanto uudelleen.</li> <li>2b. Jos LED-valot eivät edelleenkään toimi, ota yhteyttä huoltokeskukseen / valtuutettuun teknikkoon.</li> </ol>
"ADD WATER" ja "ICE FULL" -valot syttyvät samanaikaisesti.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Jääkaukaloa ei ole asetettu oikein.</li> <li>2. "ICE FULL" -toiminto ei toimi, koska auringonvalo häiritsee infrapunavaloa.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Katkaise virta ja tarkista, estääkö jokin jääkaukalo.</li> <li>2. Katkaise virta ja siirrä laite paikkaan, joka ei ole alltiina auringonvalolle. Kytke sitten laite takaisin verkkovirtaan.</li> </ol>
Jääpalat ovat kiinni toisissaan.	Tuotantoaika on liian pitkä.	Pysäytä laite ja käynnistä se uudelleen, kun jääpalat ovat sulaneet.
	Veden lämpötila säiliössä on liian alhainen.	Täytä astia vedellä, jonka lämpötila on 8 °C - 25 °C.
Jääpalojen tuotanto on normaalia, mutta jääpalaja valmistu.	Huoneen tai veden lämpötila on liian korkea.	Käytä laitetta huoneenlämmössä alle 32 °C ja täytä vesisäiliö kylmällä vedellä.
	Vuotoja jäähdytysjärjestelmässä.	Soita huoltoon.
	Tukos jäähdytysjärjestelmässä.	Soita huoltoon.

Ongelma	Syy	Mahdollinen ratkaisu
Jääpalojen tuotannossa on puutteita.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Huono lämmönpoisto.</li> <li>Veden lämpötila on liian korkea.</li> <li>Ympäristön lämpötila on liian korkea.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Varmista, että laitteen kaikilla puolilla on 15 cm ilmaa hyvän ilmanvaihdon varmistamiseksi.</li> <li>Täytä astia vedellä, jonka lämpötila on 8 °C - 25 °C.</li> <li>Käytä laitetta huoneenlämmössä 10 °C ja 32 °C väillä.</li> </ol>

## Tekniset parametrit

Malli:	WCICM150S
Ilmastotyyppi:	ST/SN/N/T
Jännite:	220-240V/50-60Hz
Teho:	150W
Jäähdytysneste:	R600a / 24g
Nettopaino:	7.7 kg
Ulkomateriaali:	ABS
Yksikön koko:	330x227x282 mm
Kapasiteetti	Tekee jopa 12 kg jääpaloja 24 tunnissa, riippuen veden ja huoneen lämpötilasta.



Symboli tarkoittaa, että tuotetta ei tule hävittää tavallisen talousjätteen mukana, vaan se tulee toimittaa valtuutettuun jätehuoltopisteeseen tai jälleenmyyjälle, joka tarjoaa tällaista palvelua. Ota yhteyttä omaan kuntaasi, jos tarvitset lisätietoja.

# TAKUU

Uudella laitteellasi myönnetään 2 vuoden reklamaatio-oikeus valmistus- ja materiaalivirheille dokumentoidusta ostopäivästä alkaen. Takuu kattaa materiaalit ja työpalkat. Kääntyessäsi huollon puoleen Sinun on ilmoitettava tuotteen nimi ja sarjanumero. Nämä tiedot ovat tyyppikilvessä. Kirjoita ne valmiiksi tähän käyttöoppaaseen, niin ne ovat tarvittaessa helposti käsillä. Tiedot auttavat huoltoasentajaa löytämään helpommin oikeat varaosat

## **Takuu ei kata:**

- Vikoja ja vahinkoja, joiden syytä ei ole tuotanto- tai materiaalivirhe
- Jos tuotetta on hoidettu väärin – tämä koskee myös tuotteen puutteellista puhdistusta
- Tuotteen palo- ja/tai vesi- ja kosteusvaurioita
- Jos on käytetty muita kuin alkuperäisiä varaosia
- Jos käyttöoppaan ohjeita ei ole noudatettu
- Jos asennusta ei ole tehty ohjeiden mukaan
- Jos tuotteen on asentanut tai korjannut ammattitaidoton henkilö
- Akkuja, paristoja ja muita kuluvia osia

## **Kuljetusvauriot**

Kuljetusvaurio, joka todetaan tuotteen myyjän toimituksessa asiakkaalle, on yksinomaan asiakkaan ja myyjän välinen asia. Niissä tapauksissa, joissa asiakas on itse vastannut tuotteen kuljetuksesta, ei jakelija ota mitään vastuuta mahdollisesta kuljetusvauriosta. Kuljetusvauriosta on ilmoitettava välittömästi ja viimeistään 24 tunnin kuluessa siitä, kun tavara on toimitettu. Muussa tapauksessa asiakkaan vaatimukset hylätään.

## **Aiheeton huolto**

Jos tuote lähetetään huoltoon, ja käy ilmi, että vian olisi voinut korjata itse noudattamalla käyttöoppaan ohjeita, on asiakkaan itse maksettava huolto.

## **Osto yrityskäyttöön**

Osto yrityskäyttöön on jokainen osto, jossa laitetta ei käytetä yksityisessä kotitaloudessa, vaan sitä käytetään yritystoimintaan tai sitä muistuttavaan tarkoitukseen (ravintola, kahvila, ruokala, jne.), tai laitetta käytetään vuokraukseen tai muuhun toimintaan, jossa käyttäjiä on useita.

Yrityskäyttöön ostetuille tuotteille ei myönnetä mitään takuuta, koska tämä laite on tarkoitettu yksinomaan tavalliseen kotitalouteen.

# HUOLTO

Tarvitessasi huoltoa ja varaosia Suomessa, ota yhteys siihen liikkeeseen, josta tuote on ostettu.

Reklamaatioilmoituksen voi tehdä myös osoitteessa [witt.fi](http://witt.fi) välilehden 'Huolto'.

Valmistaja/jakelija ei ole vastuussa tuote- ja/tai henkilövahingoista, jos turvallisuusohjeita ei noudateta. Takuu raukeaa, jos ohjeita ei noudateta.

Emme vastaa mahdollisista painovirheistä.